GLASNIK
THE HERALD
THE ONLY SLOVENIAN WEEKLY IN NORTHWESTERN PART OF U. S. BEST ADVERTISING MEDIUM.

GLASNIK

GLASNIK
NAJVEČJI SLOVENSKI TEDNIK V SEVEROZAPADU Z. D. NAJBOLJ USPEŠEN ZA OGLAŠEVANJE.

LIST ZA SLOVENCE V SEVEROZAPADU ZEDINJENIH DRŽAV IN GLASILO S. H. ZVEZE.

nik XIV. NA CALUMETU MICH. 20. FEBRUARJA 1914. Stev. 8

elo težka obsod- ba proti deputijem.

nik R. C. Flannigan, ki je predsedoval obavnavi na Houghtonu je morilce Hrvata Stefana Putriha obsodil na sedem do petnajst let ječe.

IKTOR BERGER PRIČUJE PRED KONGRESNIM ODBOROM.

nedeljo popoldne raznesla se celem bakrenem okrožju a, da so se porotniki v Seebervillski zadevi ili na pravorek, spoznali obtožence krive, dočim je ubežnik pred justico, drugi pa moral zagovarjati zaradi a mladega Alojzija Tijana. ndeljek je sodnik Flannigan obširnem nagovoru še enobnovil vse važnejše točke ajstdnevne obravnave ter al obtožence, ali imajo še kaj lati. Edini Cooper je odgovoa je mnenja, da so vsi obtostorili le svojo dolžnost ter odnik pri odmeri kazni to teva. Sodnik je potem izjavil, težko mu je izgóvoriti v tem ju sodbo, ktera se glasi slede.

toženci James Cooper, Ar- Davis in William Groff so jeni v ječo, najmanj sedem ajveč pa petnajst let, Edwin inghorne pa najmanj sedem, eč petnajst let, priporoča se ajvečja kazen od dvanajst let. rugi dan so obsojence odvedli Marquette. Pri odhodu jetniso se baje godili srce pretreči prizori. Tudi poseben odbor sestavil, ki bo pobiral proljne doneske za familije obncev. Mi gotovo nismo proti , vendar smo pa mnenja, da asluži zadeva tolike pozornokot bi je radi tukajšnji listi isovali in to samo zaradi tega, so obsojenci angležke narodi. Kaj je znabiti potrebno, da a za nje posebne in milejše ne, da je njim dovoljeno stonekaznovano ono, kar je dru pod občutnimi kaznimi prepedano? No* tako daleč pač še o dospeli, še vedno smo nja, da smo pred zakonom vsi , da je dotična določba usta- Z. D. še vedno pravoveljavna. tem je torej ta žalostna zadekončana kar se tiče obsojencev ni pa še končana, kar se tiče ilije nesrečnega Putriha, ker emo, da se namerava avstrijsko ogrski konzulat z vso vnemo egniti, da se isti od strani ntyja prizna izdatna odškodni- in to bi bilo le prav!

Državna pravdnika g. Lucas in cholls sta v izvrstnih govorih topala upravičenost obtožbe in em tudi sijajno uspela. Tudi gležki listi si ne morejo kaj, da bi mojstrski govor gosp. Luca- pohvalili.

Kongresna preiskava se giblje v vse navadnem tiru. Federacija skuša z svojimi pričami spraviti v zapisnik vse mogoče in nemogoče stvari, ki z stavko sploh niso dosti ali pa nič v zvezi. In ker je demokratska večina preiskovalnega odbora naklonjena federaciji, kar pa dvema republikancema istega odbora ni všeč, pride včasih med prvomestnikom Taylorjem in republikanskima članoma odbora do ostrih spopadov. Switzer iz Ohio se pa ne da dosti ustrahovati niti od enega niti od drugega.

V torek se je prostovoljno oglasil pred odborom bivši socijalistični kongresnik Viktor Berger iz Milwaukee, ki je priznal, da ima poročilo socijalističnega odbora, ki je tu v naglici preiskoval položaj, mnoge predsodke. Berger se je lotil v svojem pričevanju dividend C. & H. družbe, ki je dosedaj izplačala stoindvanajst miljonov in pol na dividendah ali sto dolarjev na vsaki posamezni dolar, naložen v tem podjetju. Nadalje je priznal, da ve o letnem plačilu družbinega predsednika samo toliko, kolikor je od drugih čul, ter da je socijalistični odbor preiskaval samo delovanje rudniških družb, ne pa tudi dejanske razmere v rudnikih. V obče pa Berger ni povedal mnogo, kar bi količkaj pomoglo unijskemu stališču.

Glede vedenja državne milice, ktero je Hilton spravil na dnevni red, je prvomestnik Taylor brzojavno povabil guvernerja Ferris, da naj pride semkaj ali pa naj pošlje svojega zastopnika. Pričakuje se, da bo guverner odposlal bivšega poveljnika državne milice, generala Abey na Calumet. V obče se pa ne more trditi, da bi bila preiskava uže mnogo tehtnega materijala spravila na dan in je nedogledno koliko časa bo še trajala.

Svatba grškega prestolonaslednika.

Dunuj, 18. feb. —Neue Freie Presse" javlja, da se bo vršila svatba grškega prestolonaslednika Jurija z rumunsko princesijo Elizabeto v Atenah dne 21. maja ter se je bo udeležil tudi nemški cesar.

Voz poulične železnice se trčil, štirje mrtvi, mnogo ranjenih.

Indianapolis, Ind. 18. feb. — Voz poulične železnice na English aveniji je prišel danes med dva težka vozova. Nesrečo so prouzročile polzke tračnice. Mrtvi so štirj ljudi, težko ranjenih je pet lahko ranjenih pa 25 oseb.

VIHARJI NA ATLANTIKU.

Mnogo parnikov ni zamoglo pluti dalje ter se je vrnilo v evropska pristanišča.

ŠTIRJE MORNARJI ZMRZNILI.

Queenstown, Irska, 17. feb. — V severnem atlantiškem morju so v minulem tednu divjali tako hudi viharji, da se je mnogo potniških in tovornih parnikov, ki so bili na potu v Ameriko, moralo vrniti nazaj ter poiskati varnega zavetišča na tej strani Atlantika. Med velikimi parniki, ki so hoteli odpluti v Ameriko, pa so bili primorani vrniti se nazaj so zelo poškodovani francozki potniški parnik Niagara, ki je odšel iz Havre 7. feb. holandski parnik Rotterdam ter angleški parnik Tritonia.

Wilifleet, Mass., feb.— Štirji mornarji so ponesrečili, ko je italijanska jadrenjača Castagna danes dospela v Čabe Cod. Sedem mornarjev je bilo vsled hudega mraza nezavestnih, ko so jih dobili rešilci iz Cahoon Hollow.— Truplo kapitana Garva in treh drgih mornarjev so našli zmrznena in privezana k jamboram, kamor so se ponoči sami pustili privezat da jih ne bi valovi odnesli raz krov kjer so imeli službo celo noč. Vsa posadka, kar je že ostali žive, ker je tako utrujena in izmočena da ni mogoče od njih dobiti nkakoršnih podrobnosti.

Linčarji ustavili vlak ter obesili črnca.

Hernando, Mississippi, 16. feb. V gozdovih blizu Love Station Miss. je petdeset zakrinkanih mož ustavilo osebni vlak Illinois Central železnice ter z revolverji v rokah prisililo šerifa E. F. Nichols iz De Soto countyja, da jima je izročil Johnsona Mc Guirk in Williama Phillips, dva črnca ki sta obdolžena, da sta pred nekoliko tedni ranila bogatega mlinarja J. K. Ingram iz Byhalia, Miss. Ko so šerif in njegova dva jetnika izstopili, je smel vlak oditi naprej, linčarji pa so odkorakali z črncema in šerifom proti bližnjemu železniškemu mostu, kjer so obesili Mc Guirka, dočim se je šerifu posrečilo pregovoriti jih, da prizanesejo Phillipsu, ker proti njegovi krivdi ni skoraj nikakoršnih dokazov. Izročili so ga zopet šerifu nazaj in se potem razšli.

Novi švedski kabinet.

Stockholm, Švedska, 16. feb. — Kralj Gustav je danes poveril Dr. Knuta Hammarskjoeld z sestavo novega ministrstva, ki ne bo vzeto iz nobene parlamentarne stranke, torej nepristransko in bo poskušalo izvesti kralieve politične namere(t. j. pomnoženje švedske vojske in mornarice proti domnevanim ruskim sovražnim namenom).

Za vsakogar.

Gosp. John S. Holly iz McAdoo Pa. je prav sodil našo posebnost, ki je uže mnogo let tako dobro znano vašim družinam. Piše sledeče: "Prejel sem vaše lepe koledarje, za ktere se vam iskreno zahvaljujem. Želim še pristaviti, da je Trinerjevo ameriško zdravilno grenko vino zelo dobro za vse vrste bolezni ter da ustvarja dobro slast. To zdravilo bi moralo biti v vsaki hiši. Priporočati bi sega moralo vsakemu bolniku, ker je dobro za vsakega. Vam udani John S. Holly." Neoporečno dejstvo je daje tosredstvo dobro za vsakogar, ker ustvarja zdravo slast, urejuje prebavo ter vzdržuje črevesa čista.

V lekarnah. — Jos. Triner, uvaževalec in izvaževalec, 1333 — 1339 So. Ashland Ave., Chicago Ill. —

Za revmatične in neuralgične bolečine rabite Trinerjev liniment

Šest zvezinih podadmiralov bo imenovanih.

Washington, D. C. 13 feb. — Senat je danes po dolgotrajni debati sprejel zakonski načrt, s kterim se dovoljuje imenovanje šestih podadmiralov v zvezni mornarici. Uže mnogo let je mornarica prosila, da se ustanovi višja stopinja, kot je bila dosedaj ona kontreadmirala (Rear admiral) in sicer zaradi tega, ker se je večkrat zgodilo, da so morali ameriški kontreadmirali prejemati pri kakem skupnem delovanju s tujimi mornaricami, povelja tujih admiralov, ker so ti bili v stopinji višji. To se je pokazalo sedaj, ko je bil ameriškanski kontreadmiral v mehikanskem zalivu odvisen od povelj angležkega podadmiral, ki je poveljeval dvema bojnima ladijanca, dočim jih je imel amerikanski kontreadmiral šest. — Mornariški tajnik Daniels se nadeja, da bo tudi zbornica poslancev ko hitro mogoče sprejela ta predlog, ki postane zakon s predsednikovim podpisom.

Japonski državnik Aoki umrl.

Tokio, 16. feb. — Grof Sinzi Aoki, bivši japonski poslanik v Z. D., eden najspretnejših japonskih diplomatov, je danes umrl. Rodil se je pred 70 leti kot sin vaškega zdravnika. Izgojen je bil na Nemškem. Bil je dvakrat minister zunanjih zadev ter je kasneje služil kot veleposlanik v Londonu in Berlinu. Uže kot mlad diplomat oženil se je z prusko baroness Rhaden in njegova hči iz tega zakona je omožena z nekim pruskim grofom. Bil je svetovno izobražen mož, ki je govoril vse moderne jezike.

Francozki parnik Roma rešen.

New York, N. Y. 16. feb. — Parnik francozke Fabre proge "Roma", ki se je zasedel z več kot 500 osebami, potniki in posadko, na pečine pri "No Man's Land", otoku v bližini Martha's Vineyard, Mass. se je rešil iz pečin ter plove proti Providence, R. I. kamor je namenjen. Brezžična brzojavka kapitanova o tem dejstvu je bila oddana sinoči ob 10·30. Parnik ki ima 418 potnikov in 100 mož posadke iz Marseilles na Francozkem v Providence, Rhode Island je v snežnem viharju zadel ob pečine ter se pozneje s pomočjo zvezinega rešilnega parnika Itasca izvlekel iz težavnega položaja.

PREDSEDNIKOV VETO.

Wilson je odločno izrekel, da ne bo podpisal Burnettovega predloga, ampak ga bo vetiral.

DEMOKRATI PRESENEČENI.

Washington, D. C. 16. feb. — Predsednik Wilson bo odklonil svoj podpis na Burnettovem zloglasnem predlogu, ki zahteva, da mora vsaki novodošli naseljenec pred ko mu je dovoljen ustop v Z. D. položiti izpit, da je vešč čitanja in pisanja, jakozvani "literacy test". To se je izvedelo danes, ko je senator E. D. Smith, prvomestnik senatovega naseljniškega odbora naznanil, da je ta odbor sklenil, priporočati Burnettov predlog senatu, da ga sprejme.

Vse kaže, da pa ta predlog ne bo postal zakon pod Wilsonovo upravo, ker je predsednik odločno proti temu. Predsednik trdi in to je povse pravilno, da znanje pismenosti (čitanja in pisanja) nikakor ne dokazuje značajnost dotičnika ter da je treba drugih sredstev, s kterim se zamore preprečiti naseljevanje "nezaželjenih" elementov v Z. D.

Poljaki v South Bend se protivijo novemu župniku.

South Bend, Indiana, 15. feb. — V nedeljo, ko je hotel šerif Swanson upeljati župnika Rev. Stanislava Cruszo v poljsko cerkev sv. Kazimira, se je zbralo okrog cerkve mnogo ljudstva, ki je hotelo preprečiti župnikov uhod. Vsi so bili oboroženi ter javno kazali svoje orožje. Pričakuje se, da bo do 250 mož aretovanih, ker so se ustavljali sodnijskemu povelju. Poljaki se javno groze policiji, ki je se bila zbrala v nedeljo pri cerkvi.

Angleži so izkrcali strojne tope v Mehiki.

Vera Cruz, 14. feb. — Oddelek angležkih mornarjev je izkrcal iz angležke zastavne ladje Suffolk dva strojna topa ter jih naložil na železniški voz iz Vera Cruz v glavno mesto Mehiko. Topovi so namenjeni za obrambo angležkega poslaništva za slučaj, da bi nastali tam kakor nemiri.

Američan upravitelj angležkih železnic.

London, 14. feb. — Henry W. Thornton, ki je bil izvoljen glavnim upraviteljem angležke "Great Eastern Railway" se je izrazil pred svojim odhodom v New York, da to ni nič čudnega, ako se angležko javno mnenje obrača proti njemu. Cela stvar pa ni upravičena, ker on je za svojo osebo prepričan, da so tudi angležki železniški upravitelji povse sposobni možje. Njegovo imenovanje ne pomenja nič drugega, kot da se uvede ameriški sistem upravljanja železnic na Angležkem, ako se bode zamogel strinjati z dosedanjim angležkim sistemom. (K temu bi pripomnili, da bo ameriški sistem upravljanja železnic, vsaj kolikor ga mi poznamo, dal sicer delničarjem mnogo večje dividende, da bo pa stal mnogo več človeških življenj. Dejstva govore!)

Pozor naročniki!

Nekaterim naročnikom, ki pošiljajo list svojcem v staro domovino je naročnina potekla. Tem potom jih opominjamo da naročnino ponovijo sicer bodemo vstavili nadaljno pošiljanje lista. Poštnina v Evropo nas veliko velja, ker moramo na vsako številko prilepiti znamko.

Tudi se obračamo do vseh onih naročnikov, ki so zaostali z naročnino, da jo zopet ponovijo, da ne bode brezpotrebnih opominjanj. Upamo toraj da se bodejo naši naročniki na ta opomin blagohotno odzvali.

$250,000 za zrakoplove.

Washington, 16. feb. — Proračun za vojaštvo Z. D. zahteva za letos $94,000,000, za deset in pol milijona dolarjev več, kot se je prvotno računalo. Signalni oddelek dobi pol miljona, iz ktere vsote je določno $250,000 za vojaške zrakoplove.

Kup snega reši življenje šesterih ljudi.

Jersey City, N. J. 16. feb. — Kup snega, ktere[illegible] dvorotakidal Štefan Greb ob svo[illegible] po snežnem viharju, rešil je življenje njegovim šesterim otrokom. V hiši je namreč nastal požar in oče je, da reši svoje otroke, enega za drugim pometal iz strehe na kup snega in vsi so ostali nepoškodovani.

Starosta tiskarjev v Z. D. umrl.

New York, N. Y. 16. feb. — Teodor L. Devinne (po kterem se imenuje posebna vrsta črk), starosta tiskarskege društva v Z. D. umrl je danes tu v 86. letu svoje starosti. Bil je rojen v Stamford, Conn. ter je prišel leta 1849 v mesto New York, da se izuči tiskarstva. Kasneje je postal samostojen tiskar ter si pridobil mnogo zaslug na tem polju.

Boj med Hapag in severonemškim Lloydom končan.

Berlin, 16. feb. — Danes se je izvedelo, da sta bila glavna ravnatelja Hapag (Hamburg – Amerika) in severonemškega Lloyda sinoči pri cesarju povabljena na obed. To se smatra v obče kot konec boja za potniške prevoznine, ki se je začel med obema parobrodnina družbama začetkom februarja t. l. Cesar je baje osebno posredoval, da sta se družbi sporazumeli.

Veliki Slovensko - Angleški Tolmač,

obsega slov.-angl. slovnico, razgovore, pisma in navodilo kako postati državljan poleg največjega slov.-angl. in angl. slov. ulovarja. Knjiga je nujno potreb so vsim onim, ki se res želijo naučiti angleščine. Cena v platnu trdo vezana (420 strani) je $2. te dobi pri V. J. Kubel ka, 538r W. 145. St., New York, N. Y

CALUMET IN OKOLICA.

Naznanilo.

"Slovenski politični klub" na Calumetu sklicuje s tem svoje člane k letnemu glavnemu zborovanju, ki se bo vršilo v nedeljo, dne

22. FEBRUARJA T. L.

ob četrti uri popoldne v cerkveni dvorani. Na dnevnem redu je volitev odbora za leto 1914 in mnogo drugih zelo važnih stvari. Ob enem pa vabimo vse one Slovence, ki nimajo prvega ali drugega državljanskega papirja, si pa žele pridobiti ameriško državljanstvo, da se udeleže tega zborovanja ter pristopijo v društvo, ki jim bo pomagalo v tej zadevi po celi svoji moči.

Mihael Klobučar, predsednik.
Paul Shaltz, tajnik.

Poziv!

Vsi oni člani slovenskih društev na Calumetu, ki se čutijo prikrajšane v svojih pravicah kot društveniki ene ali druge Jednote, Zveze ali družbe, da se njim ne izplača bolniška podpora za čas njihove bolezni ali rezgode samo zaradi tega, ker delajo sedaj med časom štrajka, se uljudno vabijo na zborovanje, ki se bo vršilo v nedeljo, dne

I. MARCA T. L.

ob 2. uri popoldne, da se posvetujemo o nadaljnih korakih, ktere nameravamo storiti, da si pridobimo zopet nazaj svoje pravo, ktero se nam namerava skratiti.

Priditi vsi somišljeniki, kajti stvar je za nas velikega pomena.

John K. Vertin,
John Gosenca,
Jos. Rom,
John Spreitzer,
John Mušič,
Ignacij Lodnetič,
sklicevatelji zborovanja.

Iz urada društva Zveze Slov. Fantov sv. Alojzija.

Cenjeni člani!

Pripetilo se je že večkrat, da se je ta ali oni član društva izselil iz Calumeta, brez da bi se preje naznanil pri tajniku, ali pri katerem drugem uradniku društva. Ker smo imeli radi tega že veliko sitnosti, zlasti tedaj, kadar član oboli, se je pri seji, dne 8. feb. sklenilo sledeče:

Vsaki član, ki se izseli iz mesta, si mora vzeti potni list, ter plačati mesečnino v naprej za tri mesece. Ta potni list je veljaven le za Združene države. Po preteku treh mesecev se potni list zopet lahko podaljša za nadaljne tri mesece, s tem da se mesečnina vplača v naprej. V slučaju bolezni se mora član naznaniti društvu, vsaki mesec tako tudi ako se izseli iz enega kraja v drugi, mora naznaniti vsakikrat društvu svoj natančen naslov da se ga v slučaju potrebe lahko takoj dobi.

Opozarjam vse člane, da se bodejo morali v bodoče po tem ravnati. Vsakdo naj natančno prebere gorenjo točko, da se ne bode potem izgovarjal, da tega ni videl.

Ob enem pa vabim vse naše slovenske fante kateri še niso člani našega društva, da pristopijo k nam. Prilika je lepa. Za en dolar mesečno, bodete prejemali, v slučaju bolezni, vsaki dan po en dolar podpore in to skozi celih osem mesecev. Društvo je popolnoma samostojno ter stoji vedno strogo na začrtanih principih. Obravnava le o onim, kar spada v delokrog podpornega društva, ter se ne vtiče v druge stvari. V slučaju smrti, plača društvo 40 dolarjev za pogrebne stroške in posebej še vsak član po en dolar. Toraj čim več je članov, tem bolje.

Če imate toraj namen, pristopiti v društvo, odločite se za naše. Društvo je na trdni podlagi in bodočnost mu je zagotovljena.

Josip Jerman
tajnik.

— **Zelo neljubo, da njemu oseb no skrajno neljubo pomoto je storil urednik tega lista, ko je v zadnjem listu v poročilu o glavnem zborovanju slovenskega tiskovnega društva "Glasnik" izpustil ime odbornika gosp. PAVLA SHALTZ. To se pa ni zgodilo iz nikake osebne mržnje, kakor mislijo nekteri, ampak samo iz nepaznosti. Torej oprostite, ker obžalujemo to iz celega srca.**

— V četrtek dne 26. februarja zvečer se bodo vršila na Red Jacketu in Laurium zborovanja volivcev za prihodnje občinske volitve. Opozarjamo vse slovenske volivce, da se teh zborovanj udeleže v polnem številu in enoglasno izvolijo za svoje kandidate može, kteri so znani, da so sposobni za urade, po kterih stremijo.

— Pred tremi tedni predložil je predsednik Wilson zvezinemu senatu imenovanje Christophera Lowney iz Bollman's Addition na Laurium poštarjem na Calumetu. To imenovanje pa ni ugajalo enemu delu demokratske stranke na Calumetu, ki je priporočal in deloval za znanega pogrebnika John R. Ryana in posrečilo se jim je, izpodriniti Lowneva tako, da je predsednik njegovo imenovanje preklical ter priporočil gosp. John R. Ryana za mesto poštarja. Calumetski poštar dobiva letne plače $3,000 ter ima polno pomožnih uradnikov, tako da se zamore njegovo mesto smatrati res kot sinekura za politike one stranke, ktera je baš na krmilu. Gosp. Ryan je baje globoko posegel v žep pri zadnjih volitvah ter prispeval zelo radodarno za strankine (demokratske) namene. Da se ga vsaj nekaj odškoduje, treba je bilo ga priporočati in posrečilo se je. Ker se drže tudi tu načela, da pripada zmagovalcu plen, ne tratimo nobene besede več o tem imenovanju. Eden glavnih vzrokov proti Lownevu je bil baje tudi ta, da dobiva del svojih poštnih pošiljatev potom poštnega urada na Laurium, kjer živi, dočim je uposlen tu na Calumetu. To je pač res "za poč't" bi rekel Pepe iz Kudelovga.

— Gospod Anton Gerzin iz Chisholma mudil se je v sredo in četrtek v poslih na Calumetu. Pravi, da imajo v Minnesoti manj snega kot tu, kar mu pač prav radi vrjamamo.

— V pondeljek je okrožni sodnik R. C. Flannigan, ki je mesto okrožnega sodnika P. H. O'Briena vodil kazensko obravnavo proti onim pomožnim šerifom, ki so prouzročili umor Hrvatov Štefana Putriha in Alojzija Tijana na Seeberville, izrekel svojo sodbo nad krivimi spoznanimi zločinci. Obsodba je težka — res zelo težka, vendar pa tudi v polnem obsegu opravičena. Zaradi tega pa ne umevamo jadikovanja lokalnih angležkih listov o tej sodbi, kajti pred sodnijskim stolom smo vsi enaki, bodimo Angleži ali Zulukafri. Kdor je kriv, naj sprejme svojo kazen, bodisi potem Peter ali Pavel. Natančneje poročamo na prvi strani.

— Okrajni blagajnik Anton Tomasi je prejel te dni od okrožnega blagajnika ček za $1,198.54, kteri znesek se naj porabi za šolske knjižnice v šolskih okrajih št 1 in 2 Calumet. Od tega zneska dobi prvi okraj $934.10, drugi pa $264.44.

— Mirovni sodnik g. Charles O. Jackola, kterega uradna doba poteče prihodnji mesec, je kandidat za zopetno izvolitev. Gosp. Jackola, ki je tudi med Slovenci zelo dobro znan, je zelo priljubljen pri vseh narodnostih, ter je njegova izvolitev skorodane zagotovljena.

— **Zaradi nespodobnega obnašanja je mirovni sodnik Armit na Laurium obsodil Martina Grašiča v globo $10 in stroške, kar je mož tudi plačal.**

— Prva narodna banka na Hancocku se je v pondeljek preselila v svoje novo poslopje na vogalu Ravine in Quincy cesti v Hancocku. Poslopje je v vsakem oziru povse moderno, ter je v kras celemu Hancocku.

— Calumet in Hancock bosta morala čakati še eno leto, pred ko bo dovolil kongres potrebna denarna sredstva za zgradbo poštnih poslopij. Za Calnmet se zahteva $200 000, za Hancock pa $100,000.

— Občinska odbora na Red Jacket in Laurium sedaj resno uvažujeta napravo skupnega občinskega zavoda za razsvetljavo Red Jacket in Laurium, slično onemu v Marquette, ki se je izkazala kot zelo koristna da dobičkonosna javna naprava. Trdi se, da se zamore dobiti javno razsvetljavo za četrtino onega zneska, kterega dobiva sedaj Houghton County Electric Light Co. Ta namen lastne občinske razsvetljave se odobrava v vseh merodajnih krogih.

— Zenith Lumber Co. v. Baraga je minuli teden ustanovila svojo prvo „kempo" v kterej je uposlenih 80 mož. Z delom se je takoj začelo ter deluje 12 parov konj pri izvažanju lesa iz gozdov na žago. Žagi na Baraga, ona od Zenith Lumber Co. in druga od Baraga Lumber Co. delujete noč in dan. Dosedaj ima zadnja družba pripravljenih dva miljona čevljev lesa za rezanje.

Poslano.

South Range, Mich. feb. 8.

Na izvanredni seji društva sv. Matije št. 2 S. H. Z. dne 8. feb. se je sklenilo sledeče: Izvoliti se ima ves nov odbor in iz društva se iz ključi vse stavkokaze. Glasovanje bilo tajno. 12 glasov je bilo za in eden proti. Tudi je bil potrjen predlog, da društvo odstopi iz S. H. Z. ako ne bode izključila stavkokaze in bode pristopilo v kako drugo organizacijo. Za te predlog jih je glasevalo 18, a šest proti.

Novi odbor je sledeči:
Paul Lukanič, predsednik
Mike Staudahar, podpredsednik
John Klobučar, 1. tajnik
Jakob Zadel 2. tajnik
John Prebelič, blagajnik
Odborniki: John Barič, Tom Horak
Peter Kozman in Louis Dolar.
Paul Lukanič, predsednik.

Smešnice.

Vzgledno pismo.

„Ljubi moj mož! Jaz Ti pišem par besed, ker nimam kaj početi in sklenem to pismo, ker nimam kaj pisati"

V šoli.

Profesor:

„Kakor že veste, je Bertold Schwarz prav slučajno iznašel strelni prah ali smodnik. Jaz vam hočem danes to prav očividno pokazati. (Stolče in zmeša v možnarju žveplo, oglje in solitar.) Da se prepričate, da je ta snov res smodnik, jo bom prižgal .... Ni se treba ničesar bati, to ni nič nevarnega." — Bumf! .... možnar zleti na tla, vsa zmes pa profesorju v obraz. Učenci so bledi od strahu, — profesor pa črn od prahu. Toda kmalu se zave potiplje z roko začrneli obraz rekoč: „Meni se zdi, da se nam je poizkus posrečil."

Vjela se je.

Gospa postrežnici: „To dragoceno posodo ste ubili, — jaz vam bom od plače tri krone utrgala." — Postrežnica: „No, no, — ko ste jo pa od sodnikove gospe v dar dobili, ste pa rekli: „Ta bečija ni vredna niti treh vinarjev."

Podobnosti.

Orožnik in mavrica sta si podobna v tem, da sta znamenje miru in se prikažeta navadno po nevihti.

Zopet sem zdrav!

Take izraze prejmemo vsaki dan, ter so najboljši dokaz, da

Severov Balzam za pljuča

(Severa's Balsam for Lungs)

vedno dobro učinkuje pri zdravljenju kašlja, prehlada, vnetji sapnika, hripavosti in oslovskega kašlja. Cena 25 in 50 centov.

Sledeče pismo je dober dokaz njegove zanesljivosti in kakovosti:

"Zelo zadovoljen sem s Severovim Balzamom za pljuča, kateri mi je toliko pomagal v kratkem času. Nadlegoval me je hud kašelj ter radi njega nisem mogel delati cela dva meseca. Rabil sem Severov Balzam za pljuča in sedaj SEM ZOPET ZDRAV."

Frank Zacirkovnik, Nokomis, Ill.

Utrujen,

nervozni in razdražljivi — ste li vi v takem stanu? Ako ste, rabite

Severov Nervoton

Je izborna tonika in hrana za utrujene živce. Priporoča se zoper nervoznost, nespečnost, dušno potrtost in razne druge živčne neprilike. Cena $1.00.

Omotica,

bledost, bol v hrbtu, žolti obraz so znaki, ki zahtevajo hitro zdravljenje.

Severovo zdravilo za obisti in jetra

(Severa's Kidney and Liver Remedy)

priporoča se v tem zdravljenju raznih obstinih, mehurjevih in jetrnih neprilik. Cena 50 c in $1.00.

Severove TAB-LAX — Sladkorno odvajalo. Uspešno v učinkih. Za otroke in odrasle. **Cena 25 in 50c**

Severova zdravila so naprodaj v lekarnah povsod. Ako jih nemorete dobiti, naročite jih od nas.

W. F. SEVERA CO. CEDAR RAPIDS IOWA

Lepa prilika!

Društvo sv. Jožefa št. 1. S. H. Z. znižalo je za dobo treh mesecev počemši z 1. Feb. pristopnino iz 5.00 na 3.00 dolarje. S tem se nudi lepa prilika tistim kateri še niso člani tega društva, da zdaj pristopijo. Sprejme se vtak Slovenec ali Hrvat od 16, do 45 leta. Slovenci in Hrvati: Društvo sv. Jožefa Vam je znano kot eno najstarejših podpornih društev v Ameriki.

Te društvo, spolnjevalo je vse svoje obveze proti svojim članom ves čas svojega 31 letnega obstanka.

To društvo, spolnjuje svoje obveze tudi sedaj in se ne vmešava v nobene druge zadeve.

To društvo, izplača nad $2000 podpore svojim članom v enem letu in sedaj lastuje nad $2000 v gotovini.

Pri tem društvu bodete zavarovani za slučaj poškodbe ali bolezni. Pristopite zdaj z znižano pristopnino, bode le v Vašo lastno korist.

Potrebne listine je dobiti pri tajniku Jos. Stefanču 207 — 8. cesta.

Odbor.

— Najbolje domače vino se dobi pri Mihael Klobučar, 115 7-st.

— Svojo uro prinesite v popravek svojemu rojaku John Veselu, v Sotličevi hiši, nasproti mestni hiši. — Adv.

Naročite se na "GLASNIK"

KADAR SE MUDITE V
COPPER CITY
tedaj se naglasite k meni na čašo dobre pijače. Jaz sem edini slovenski gostilničar v tem kraju
MARTIN POZEK last.,

Velika prodaja pri ASSELIN

312 -- 314 ŠESTA CESTA

Grocerija in mesnica.
Tu je nekoliko naših cen.

Catsup galon	75c
Krompir, bušel	65c
Repa "	55c
25 funtov sladkorja	1.25
Sladke pomaranče, prej 60c sedaj tucat	39c
Manje pomaranče 3 du.	25c
Jabolka bbl.	4.75
" bušel	1.85
98 funtov moke	2.70
Dobra kava 25c in 28c	funt.
Velika kanta tomatoes	10c
Velika steklenica Jam	25c

Meso:

Male pork loins	funt 17c
Leaf mast	" 13c
Govedina	" 10c
Beefsteak	" 20c
Bravina, najbolja	" 16c
" za kuhat	" 10c
" za peči	" 14c
Žive kokoši	" 22c
Sveže, ubite kokoši	22c

KADAR
potrebujete voznika, obrnite se na vašega rojaka
MARTIN MIHELIČ
Čemu bi podpirali tuje, imate svojega človeka, ki opravi delo bolje kot drugi.
TELEFON 570 J.

Ali ste pozabili?

Da se jaz nahajam vedno tem mestu kot poprej. Tudi Vam zamorem postreči z najdobrimi "Temperance" pijačami, dobrimi smodkami, raznim tobakom in slaščicami. Vse prodavam po pravi ceni. Pridite in prepričajte se, vsi ste mi: Dobro došli!

John Sunich
416 — 6.

GOSTILNA

Slovencem in Hrvatom najborno postrežbo z finim ukusnim pivom in dišečimi kami. Za obilen obisk se priporoča

MIKE LESAC,
Poleg tiskarne "Glasnika"

Na prodaj.

Par konj, sani in vozova za razvažati blago, drugi pokrit in s šestimi sedeži.

Kupovalci naj se oglasijo pri J. R. Godfrey & Sons Co. ali pri Jos. Sterbenz, Laurium, Osceola St.

NA NOGE ROJAKI

Zimski čas je tu. Ne gočasite se sami doma, pridete iz dela, ampak pridite k meni, kjer se boste okrepčali malo z čašo najboljše pijače. Za dobro postrežbo Vam jamčim, pa kaj bi bil pravil, saj Vam je moja gostilna že znana in se gotovo niste imeli nikdar prilike nosti pritoževati.

Zatoraj ob dolgih zimskih večerih vsi k meni.

Anton Muhič
Sedma cesta.
Poleg Ital. dvorane

Kateri gostilničar vas najbolje streže?

Nikdo bolje ne kot
Srebrnak.

Eden poskus Vam zadostuje da se o tem prepričate. Moja geslo je vedno bilo: postreži drugemu bolj kot sebi. Zato je pa tudi vsako zadovoljen kateri se vsaj enkrat naglasi pri meni. Moje pijače so vedno na razpolago. Pridite in se prepričajte.

Jos. Srebrnak
511 - 5. cesta
Calumet.

Naročite se na "Glasnik"

IZ STARE DOMOVINE

KRANJSKO.

—Sedemdesetletnica grofa Auersperga. S Turjaka poročajo: Sedemdesetletnico svojega rojstva je obhajal 24. jan. grajščak grof Leo Auersperg. V predvečer je priredilo oskrbništvo turjaške graščine slavljencu na čast veliko serenado, pri kateri so sodelovali turjaški pevci ter pevci in godci iz Škocijana. V sprevodu z bakljami smo videli lovec turjaške graščine, zastopnike raznih občin in nešteto ljudstva. Župnik Pavšič je narisal zasluge turjaških grofov za državo, cerkev in domovino. Slovesno sv. mašo je opravil župnik iz Roba ob asistenci duhovščine iz patronata. Vsa slavnost je bila neprisiljen izraz spoštovanja, udanosti, hvaležnosti in ljubezni do turjaškega grofa, ki ni samo plemenitega rodu, temveč tudi plemenitega srca.

— Ivan Hribar v Belgradu. „Srbobran" poroča: Ivan Hribar (bivši župan ljubljanski), ki se je nekaj dni v Belgradu mudil, se je 26. jan. vrnil v Ljubljano. Ivan Hrbar stoji na čelu neke družbe, ki snuje v Belgradu veliko banko in zavarovalnico.

— Poslanec Gostinčar član obrtnega sveta. "Slovenec" poroča, da je minister za javna dela imenoval državnega poslanca Josipa Gostinčarja članom obrtnega sveta na Dunaju namesto pokojnega dr. Ignaca Žitnika.

— Proti pijančevanju. Okrajno glavarstvo v Kranju je izdalo za novo leto umestno in posnemanja vredno odredbo proti šnopsu. V vseh krajih okrajnega glavarstva je prepovedano v vseh lokalih točiti žganje ob sobotah in dnevih pred prazniki od 5. ure popoldne do 5. ure zjutraj prihodnjega ponedeljka, oziroma dneva po prazniku. Za žganjetoče z mestih in trgih ta določba velja z razliko, da smejo ob nedeljah in praznikih od 7. do 10. ure dopoldne točiti žganje boljše vrste (likerje). V kavarnah smejo od sobote, oziroma dneva pred prazniki do ponedeljka, oziroma dneva po prazniku točiti le žganje boljše vrste. Kakor se vidi, je odlok okrajnega glavarstva naperjen predvsem proti "gerušu" in sorodnim pijačam. Glede izletnikov in turistov prepoved ne velja. Toda je strogo ukazano, samo tem postreči, sicer se lahko zkanje z izgubo koncesije. Na šnopsarje je ta odredba vplivala kakor krop; pametni ljudje jo pa pozdravljajo.

—Menjave veroizpovedanja leta 1913. V prošlem letu je v Ljubljani 16 oseb menjalo svoje veroizpovedanje. Največ ljudi je izstopilo iz rim. kat. cerkve, namreč 13. največ jih je vstopilo v evangeljsko cerkev, namreč 11. Dalje so izstopili: Iz evangeljske cerkve 1, iz izraelitske vere 2. Pristopili pa so: Katoliški veri 2; pravoslavni 1: brez konfesije sta ostala 2. Po narodnosti je bilo med onimi, ki so postali evangeljski, 10 oseb nemške in 1 slovenske narodnosti :med onima, ki sta ostala brez konfesije, je bil 1 Nemec in 1 Slovenec ki pa je kasneje prestopil v pravoslavje: v pravoslavje je pristopil 1 Slovenec, v rim. kat. cerkev 1 Čeh in 1 Hrvat. Po poklicu so bili med prestopivšimi po 1 profesor, podčastnik, gledališki kapelnik gledališki igralec, inženir, solicitator, železniške uradnik, trgovec, zasebnik, dalje ena otroška vrtnarica, dva trgovska uradnika, tri zasebnice in en otrok pod 7 leti starosti.

Stajersko.

—Zmrznil je blizu Rogatca hlapec Jernej Kristan. Mož se ga je nasrkal in padel v cestni jarek, kjer je obležal in zmrznil.

— Cesarski manevri se bodo vršili letošnje leto (v prvem tednu meseca septembra) na južnoiztočnem Štajarskem. Udeležijo se jih graški, zagrebški in požunski kori.

—Obsojen je bil v Gradcu bivši odvetnik dr. Karel Lewoki na 5 mesecev težke ječe in sicer zaradi goljufij, ki jih je izvršil skupno s svojim sinom.

— Izpred sodišča. Pred okrožnim sodiščem v Mariboru se je vršila dne 27. jan. obravnava proti onim možem in fantom, ki so 16. nov. m. l. natepli v Poštrakovi gostilni pri Ptuju nekaj pijonirjev in tri težko ranili. "Štajerc" je takrat pisal da se je vnel pretep vsled sovraštva Slovencev do avstrijskih vojakov. Obravnava je pa pokazala, da se je pretep pričel vsled tega, ker je krčmar nastopil proti pijonirjem, ki niso hoteli plačati tega, kar so pojedli in spili. K temu konfliktu je še prišlo to, da so kmečki fantje skrili nekemu pijonirju bajonet. Pričel se je splošen pretep, v katerem so se proti pijonirjem "postavili" z noži in železnimi palicami krčevinski krčmar Poštrak, njegov sin, dalje neki Ribič, Panko in brata Erjavec. Sodišče je zato prisodilo gostilničarju Fr. Poštraku petmesečno, posestnikovemu sinu Cirilu Ribiču trimesečno, Simonu Panku štirimesečno, Jožefu in Martinu Erjavcu trimesečno ječo, dvamesečno ječo pa Jakobu Vrečarju, Antonu Simoniču, Ignaciju Poštraku in Jožefu Klajderiču, štirinajstdnevi zapor pa Petru Šalkoviču.

— Smrtna kosa. V Gradcu je umrla gospa Ana Bratkovič, roj. Costa, iz rodbine nekdanjega župana ljubljanskega dr. Etbina Coste. Bila je vdova po dr. Bratkoviču, prvem slovenskem odvetniku v Krškem, ki je pokopan na pokopališču krškem, dočim bode njeno truplo počivalo v sedaj tuji zemlji.

— Nova slovenska živinozdravnika. Deželni odbor je imeval Fr. Baša za živinozdravnika na Ljubnem v Savinski dolini in Fr. Lobnika za začasnega živinozdravnika na Vranskem.

— Obsojena parkeljna. V Dobričeva pri Celju sta se na Miklavžev večer preoblekla v parkeljna delavca Janez Super in Anton Lednik. 13letni učenec Janez Ušen se je parkeljnov tako ustrašil, da se je skril v sosedov hlev, a parkeljna sta ga potegnila iz hleva, in ker ni hotel moliti, sta ga peljala na bližnji travnik, kjer sta ga dvakrat na neko drevo privezala. Ko sta ga pozneje odvezala, sta ga še strašila in je dečka, ki se je tresel in kričal. Super držal nad potokom, ki teče tam in mu grozil, da ga bo vrgel v vodo. Ker je bil deček poškodovan in prestrašen, je parkelj na pozvalo sodišče na odgovor in je obsodilo Superja na štiritedenski, Antona Lednika pa na štirinajstdnevni zapor.

Primorsko.

— Nenadoma je umrl v Trstu tajnik zadruge jestvinarjev 57letni Anton Krelja. Zgrudil se je na ul. Gatteria; odpeljali so nezavestnega v bolnišnico, kjer je kmalu nato umrl. Pri njem so našli 1700 K denarja, zlato uro in verižico ter dva prstana z dragocenimi briljanti.

— Aretirali so v Trstu onega Zoreta, ki je pred nekaj časom ukradel natakarici v čajnici v ulici Forteno, medtem, ko je njegov tovariš z njo ljubimkal, dve zlati zapestnici, eno srebrno denarnico in 200 K denarja. Zore je doma iz Trsta že večkrat izgnan kot nevaren tat. Njegovega tovariša še niso našli.

— Poneverba. Nemški listi poročajo, da je odložil deželni poslanec istrski Pangerre svoj mandat kot občinski predstojnik v Dolini pri Trstu. Pravijo, da je to storil zaradi neke diference, ki se je pokazala v občinski blagajni in ki znaša okroglo 60,000 K.

— Ogeljufana pošta. Dne 27. jan. popoldne ob pol 6. uri se je oglasil pri poštnem uradu na Opčini neki mladenič s poštno hranilnično knjižico, glasečo se na ime Artura Battaglija in svoto 93 kron z zahtevo, da se mu izplača 20 K. Ker poštar Caris na Opčini ni našel na knjižici nič sumljivega, je brez obotavljanja izplačal "Battagliju" 20 K, čeprav je videl, da se je neznancu roka tresla, ko je podpisaval potrdilo. Ko je neznanec odšel, je poštar zaradi sigurnosti vendar telefoniral poštnemu uradu v Barkovlje, kjer je bila knjižica izdana. Izvedel je, da je bila pač oddana pri dotičnem uradu na omenjeno ime knjižica na svoto 3 K. ne pa 93 K. Očividno je zvijač ponaredil iz svote 3 K 93 K. Poštar je takoj tekel za goljufom, ga sicer dohitel še na Opčini, a mu je ušel kljub temu, da je tekla in vpila cela gruča ljudi za njim.

— Defravdacije pri reški občini. Policija na Reki je te dni odstopila akt proti bivšemu ravnatelju mestnega davčnega urada Antonu Ravasiniju in kontrolorju istotam Ivanu Butkovichu, ki bosta obtožena defravdacije, potvorbe javnih listin in zlorabe uradne oblasti.

— Alkohol — morilec, Živinski gonjač Janez Arnolčnik je popival v neki gostilni v Možici Medtem je pustil zunaj na prostem 3 izročene mu krave. Ko je zapustil gostilno, dobro nasrkan, so bile krave izginile. Iskal jih je pozno v noč in drugo jutro so ga našli zmrznjenega na Blatu.

—Zadušila sta se na parniku "Szechenyi" na Reki so našli mornarja Josipa Benkoviča in A. Riparisa v njih celici. Ukradla sta kuharju premog, zaprla sta se v svojo celico zamašila vsa okna in vrata ter zakurila s premogom, da bi se segrela. Pri tem sta se oba zadušila.

—Odpuščeni delavci. Reška ladjedelnica "Danubius" je odpustila do 500 delavcev. češ da po dovršitvi dreadnaughta "Szt. Iztvan" nova naročila niso taka, da bi potrebovala ladjedelnica še toliko delavcev. Med delavstvom vseh kategorij vzbuja ta nenadni in nenapovedani odpust tolikega števila delavstva veliko pozornost.

SEDAJ SE VRŠI.

naša velika vsakoletna razprodaja v vseh oddelkih za moške in ženske potrebščine.

V TO RAZPRODAJO SO VSTETE

MOSKE IN DESKE POTREBSČINE kakor obleke, vrhnje suknje, kape, jopiči, i. t. d. To bode takozvana "pred inventar" razprodaja, ter bodemo poskušali našo veliko zalogo kolikor mogoče znižati, da tako napravimo prostor zopet novemu blagu.

Naša velika prodajalna Vam sedaj nudi priliko, da si po najnižjih cenah nabavite vsega, česar potrebujete. ZAPOMNITE SI, DA MI TRZIMO LE Z NAJBOLJIM BLAGOM IN DA NE MORE Z NAMI TEKMOVATI NOBENA DRUGA PRODAJALNA.

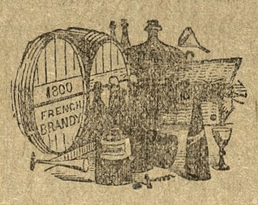
VERTIN BROS. & CO.

Calumet, Mich.

William Fisher,

MIROVNI SODNIK IN JAN NOTAR

priporoča Slovencem i Hrvatom za oskrbovanje pravilnih poslov. Uraduje v Herman block na 5. cesti.



Staro Vam je znana gostilna Jos Stefanca

Pri meni zamorete dobiti vsakovrstne narboljše vrste likere in dišeče smotke.
Za mnogobrojni obisk se priporoča

Jos Stefanec, 8.St. Calumet.

SLAVNEM OBČINSTVU

se priporočam, da me večkrat obišče v moji gostilni na Ahmeeku. Na razpolago imam tudi prostorno dvorano za vsakovrstne zabave in veselice.

Kadar se mudite na Ahmeeku, ne pozabite se oglasiti k meni

JOS. LESH, lastnik.

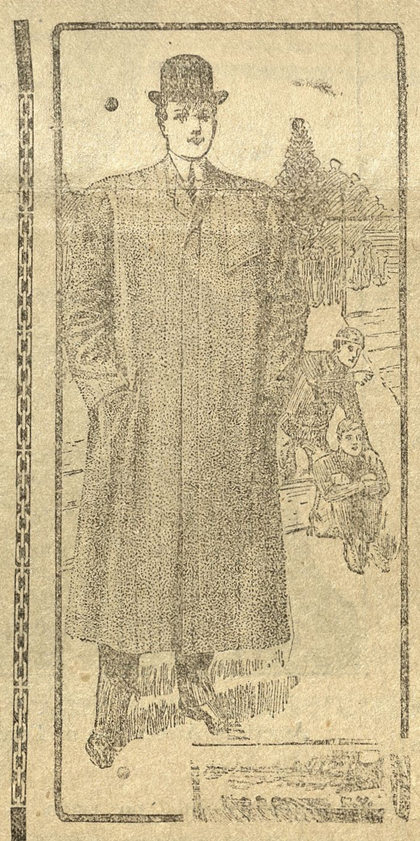
Armstrong-Thielman Lumber Co.

...TRGOIVNA...

z vsakovrstnim stavbinskim materijalom.

Skladišča in žage:

South Lake Linden, Hancock in Calumet, Mich



20%

popusta pri vsej zalogi zimskih sukenj in drugega zimskega blaga.

Otroške obleke

v vseh velikostih.

ZIMA JE TU, OPRAVITE SE!

ANTON STERK,

cor. 7 in Oak cesta

CALUMET STATE BANK BUILDING

CALUMET STATE BANK

Glavnica $ 100,000
Preostanek $ 50,000

Pošiljamo denar na vse strani sveta po dnevnem kurzu.

Izberite si to banko za Vašo Banko.

URADNIKI. Thomas Hoatson Pred. Ed. Ulseth, Podpred.
Joseph W. Selden, Podpred. F. J. Kohlhaas, Blagajnik
Walter Edwards, Pomožni Blag.

Električnj likalniki.

Oglasite se v našem uradu. šesta cesta Red Jacket in vzemite si enega domov za 30 dni prosto poskusiti

Cena $3.75.

Houghton County Electric Light Co

GLASNIK.

s' za Slovence v severozapadu Zjedinjenih držav.

Izhaja vsak petek.

'zdaja

SLOVENSKO TISKOVNO DRUŠTVO

na Calumetu, Mich.

NAROČNINA ZA MERIKO:

Za celo leto ..... $ 2.00
Za pol leta ..... $ 1.00.

ZA EVROPO IN DRUGO INOZEMSTVO:

Za celo leto ..... $ 3.00 ali 15 Kr.
Za pol leta ..... $ 1.50 ali 8 Kr

Posamezni iztisi po 5 ct.

NAZNANILA (advertisements) po dogovoru.
ROKOPISI se ne vračajo.
DOPISI brez podpisa se ne sprejmejo.
V slučaju preselitve z ednega v drugi kraj, naj se nam blagovoli naznaniti staro bivališče in novo.
Dopisi, denar in naročila naj se dopošiljajo pod slovom:

Glasnik Publishing Co.,
103-7th Street,
Calumet, Mich.

"GLASNIK".

The Herald.

Published every Friday at Calumet, Mich., by "Glasnik Publishing Co. 103, 7th St., Calumet, Mich.

The only Slovenic paper in the Northwestern of the U. S. of America.

SUBSCRIPTIONS $2.00 per year.

The best advertising medium for Michigan, Minnesota and the other Western States

Advertising rates sent on application.

Entered at the Post Office at Calumet, Mich. cond lass matter.

Telefon Stev 6J.

AMERICAN ASSOCIATION OF MEMBERSHIP LABEL FOREIGN LANGUAGE NEWSPAPERS WORLD BUILDING NEW YORK

Osbna svoboda.

III.

Kadar zahtevamo za posameznika pravico, da se sam zase odloči, ali bo vžival alkoholične pijače ali ne in če na podlagi tega napadamo prohibicijo, nam pridejo prohibicijonisti z argumentom, da je prostost posameznika omejena toliko, v kolikor vpliva njegovo delanje na splošni blagor ter da nima pozameznik nobene pravice udajati se navadam, ki škodujejo njegovemu zdravju, kvarijo njegovo naravnost ter zmanjšujejo njegove ekonomske zmožnosti. Ugotavlja se, da ima vse te posledice pri normalnih ljudeh celo zmerno uživanje alkoholnih pijač. Da podprejo ta dokazovanja, citirajo navadno prohibicijonisti izjave znanstvenikov ter se sklicujejo na eksperimente v laboratorijih, ki okrepujejo baje po njihovem mnenju to stališče.

Vse te izjave pa so brez vsake temeljite podlage. Kar se tiče izjav strokovnjakov, so te, dasiravno številne vendar posledice naziranja malega odstotka učenjakov celega sveta ter s par izjemami naziranja ljudi, ki niso avtoritete znanosti in ki nimajo vsled tega nobene kvalifikacije, da bi oddajali avtoritativne izjave glede tega predmeta. To se je docela dokazalo, ko je takozvani Committee of Fifty (komitej petdeseterih), predložil Women's Christian Temperance Union prostest proti napačnim izjavam glede alkohola v šolskih knjigah, opremljen s podpisi merodajnih znanstvenikov Amerike. Na ta protest se je odgovorilo z izjavo, opremljeno s podpisi številnih ljudi, ki so pač, znani, ki pa nimajo potrebnih kvalifacij, da bi se izdajali za avtoritete na tem posebnem polju znanosti. Dejstvo, da so izjave znanstvenikov proti alkoholu primeroma tako številne, je pripisovat dejstvu, da so ljudje, ki oponirajo uživanju alkohola, v splošnem polni misijonarskega duha ter se neprestano borijo z vsemi sredstvi dočim gre velika večina onih, ki ne nasprotujejo zmernemu uživanju alkoholičnih pijač mirno svojo pot ter živi v prepričanju, da je njihovo stališče pravo.

Kar se pa tiče eksperimentov v laboratorijih, s katerimi se je skušalo dokazati, da ima celo zmerno uživanje alkoholičnih pijač slab upliv na prožnost duha, je pa stvar taka kot jo je ugotovil dr. Charles S. Dana, splošno znani špecijalist za živce: "Alkohol nima ne na ta ne na drugi način upliva na zmožnost do dela, ako se ga jemlje dnevno v zmernih množicah." Dr. Rivers iz Cambridge, Anglija, je konečno dokazal, da so bili eksperimenti prejšnih znanstvenikov napačni radi pomanjkljivih eksperimentalnih metod.

Je pa še en negativen argument, katerega se navadno navaja proti prohibiciji. Ta kaže, da skuša prebivalstvo v krajih, kjer prevladuje prohibicija ali kjer je prevladovala, kljub temu dobiti opojne pijače ter je bolj razpoloženo uživati jih do ekscesa, ne upoštevaje dejstvo, da zavživa manj vredno blago, ki je več ali manj škodljivo. Iz te navade izvirajoče kršenje postave ima po vsem umevno slabe posledice na moralno stanje posameznika in občine.

Pustimo vse te argumente na stran ter skušajmo premotriti, kake posledice bi imela prohibicija, ako bi se jo moglo v resnici izvesti. To pa je najlažje storiti na ta način, da se v kratkem premotri dobre učinke, katero ima zmerno zavživanje alkoholnih pijač in katere bi se iztrebilo, ako bi bila prohibicija v resnici uveljavljena. Treba je poleg tega še premisliti, da bi se izkazala prohibicija kot popolnoma brezuspešna tudi v slučaju, da bi se jo popolnoma izvedlo. Fizično bi bilo nemogoče preprečiti izdelovanje pijač na domu Znano je, da so bili produkti domačega izdelovanja manjvredni in nepopolni, predno se je postavilo produkcijo alkoholnih pijač na industrijalno podlago. Kar se pa tiče domačega izdelovanja v prohibicijskih državah, naj velja tu ono kar se je reklo na konvenciji družbe "Society of Equity", farmerske organizacije, v Milwaukee. Nek član, ki je bil preje prohibicijonist ter je izdajal prohibicijski list, je rekel: "Prohibicijonisti vam bodo pritrdili, da bodo imele njih postave za posledice "dive", "blind tiger", "speak easy" in "boot leger". Ne bodo vam pa razkrili najbolj škodljivega fakta celega sistema in ta je splošna navada proizvajanja opojnih pijač v kleteh, ki bo neizogibno sledila prohibicijskim postavam.

Kdor je količkaj nepristransko proučil ta problem, ve, da je to najslabši faktor v tem vprašanju ter da se ga ne bo moglo nikdar rešiti. Dokler bo živelo človeštvo, si bo nekaj ljudi želelo narkotikov. Ako ne more dobiti lahkega vina ali pivo, bo zavžival močnejše pijače. Ako mu odrečeš tudi te, bo segel po nadomestilih Vsa ta nadomestila pa so slaba, a še nič v primeri s smrtonosnimi produkti izdelovanja v kleteh, o katerih ne more niti najbolj optimistični prohibicijonist trditi, da se jih bo dalo kedaj regulirati, še manj pa prepovedati."

Dobri učinki zavživanja alkoholnih pijač so v glavnem dvojni Prvi je zgolj fiziologični učinek, ki prihaja iz stimulacije teka ter pospešuje vsled tega prebavo jedil. Tesno zvezan s tem pa je psiho-fiziologični učinek, ki v enaki meri pospešuje popolno prebavo in izrabo živil. Nastane pa iz tega, ker alkoholične pijače zvišujejo užitek s tem da vzradostijo duha in pospešujejo družabnost. Moderni fiziologi splošno priznavajo, da je veliko večje važnosti KAKO jemo kot pa KAJ zavživamo ter da je slast do jedi največje važnosti. Vsakdo pa more potrditi to iz svoje lastne skušnje.

Na drugem mesto pa je psihologični učinek, ki nastane vsled pomirjajočega upliva alkoholnih pijač. Ravno dotični fakt, katerega prohibicijonisti vedno navajajo proti uživanju alkoholnih pijač, oziroma dejstvo, da to uživanje pospeši ali prekine do gotove meje delovanje gotovih duševnih procesov, tvori njega največjo dobroto.

Začasno oproščenje je vsakdajnih skrbi, povzdig v sfere domišljije in čuvstva in obenem oproščenje iz spon monotonije. To oproščenje krepi živce kot jih ne more niti spanje. Z drugimi besedami: zmerno zavživanje alkoholnih pijač je važen in splošen pripomoček do veselja do življenja in to veselje do življenja ne dviguje le morale potom pospešenja sreče, ampak tudi direktno pospešuje ustroj.

Glede vrednosti stimulacije pravi profesor Hugo Munsterberg, slavni psiholog Harvard-vseučilišča: "Priprosta vzdržnost od stimulantov ni v resnici nobena prava rešitev problema; ravno psiholog je oni, ki predobro ve, kako slabe posledice imata monotonija in praznost, ki razume, da ima želja po narkotikih in stimulantih svoje globoke, psihologično utemeljene vzroke ter da dovaja popolno vzdržanje do duševnih eksplozij, ki dovedejo človeka do usodnih impulzov in do hudodelstev. Eksperimenti v laboratoriju lahko pokažejo kako se izpremenijo fiziologični pogoji, ako se polasti duha tako žalostno stanje pričakovanja in monotonije, kako stradajo gotove duševne funkcije in kako so druge nevarno napete. Ustvari se stanje pričakovanja in pozornosti, vsled kojega hrepenenje po kontrastu lahko tako ojači poželjenje, da je reakcija veliko silnejša kot bi bila pod uplivom katerегakoli stimulanta. To je duševno stanje, ki posplošeno v mase ljudstva, lahko zavede v perverznost, povzročeno po razburjeni domišljiji, ki premaga enakoličnost in praznoto življenja."

Moralnost je odvisna v prvi vrsti od zdravja. Nadalje je otrok sreče. Vodja nekega kluba dečkov v New Yorku, katerega je podpiral pokojni E. H. Harriman, je rekel, da je razvedrilo najglavnejši element pri tvorjenju značaja. Profesor James, Harvard-vsenčilišča, svoj čas največji psiholog sveta, pravi glede delnega prekinjenja gotovih duševnih zmožnosti kot jih ima za posledico zavživanje alkoholnih pijač "Prekinjenje ni le slučajen dogodek; bistven in nepogrešljiv element je v našem cerebralnem življenju."

Ekonomski uspeh je odvisen od fizične duševne in moralne čilosti. Pri produktivnem delu, kot v vsakem drugem slučaju, je človeški element veliko večje važnosti kot pa mašinerija, sistem, organizacija ali špecializacija. O tem je pred nedavnim časom razpravljal Walter M. Mcfarland v "The Engineer Magazine". Ako pripomore uživanje alkoholnih pijač k zdravju ter duševni in moralni sili, je s tem tudi rečeno da pospešuje ekonomski uspeh.

Ako bi se uničilo vse te dobre posledice kot bi to storila uspešna prohibicija in ako bi se za vedno preprečilo zadoščenje poželjenja, ki je tako splošno, da je skoro instinkt kot pravi prof. Patrich, državnega vseučilišča Iowe, potem bi imelo to gotovo zelo slabe posledice za zdravje, moralo in uspešnost naroda,

Louis N. Hammerling.
American Leader".

LOUIS N. HAMMERLING, President,
American Association of Foreign Language Newspapers, Inc.

V Australiji štrajkajo mesarji.

Sydney, Australia, 16. feb. — Vsled štrajka klavcev, mesarjev in prodajalcev mesa nastalo je tu in v Melbourne pomanjkanje mesa.

DRUŠTVENI OGLASI

Drustvo sv. Jožefa

št. 1. S. H. Z. na CALUMETU.

Uradniki za leto 1914.

Predsednik: John Gazvoda,
Podpredsednik: Karol Jerele,
I. taj. in zastop: Jos Stefanec ml. 207 - 8th st. Calumet.
II. tajnik, Jos. D. Grahek 2401 B. st. Raymbaultown.
Blagajnik John Sunich, 416 - 6st. Calumet.

Odborniki:

Math Rogina, Mike Filip, Jos. Vidosh. Louis Gazvoda, John Sterk, John Klobuchar, Joseph Matzele, John Pečaver.

Maršal: Karl Gašperič.
Poslanec: Math F. Kobe.

Bolniški obiskovalci so:

Za Red, Yelow, Blue Jacket in Newtown, Paul Schaltz.
Za Raymbaultown, Osceola in Swedetown. Jos. D. Grahek.
Za Tam, in št. 5, Louis Gazvoda.
Za N. Tam., Tam Jr., Centenial in Centennial Heigts. Math. Rogina.
ZaLaurium, Florido, Bolman's Add. in Albion, Jos. Vidosh.

Društvo ima svojo redno sejo vsako tretjo nedeljo v mesecu v dvorani slovenske cerkve sv. Jožefa vselej točno ob 2. uri popoldne.

Slovensko Hrvatska Zveza izplačuje svojim članom v slucajo smrti svoto

$800.00
Za izgubo ene noge $300 00
" " " roke $300·00
" " " očesa $150·00

Rojaki, ki še niste v tem drustvu, pristopite ker bode to le v vašo korist. Kdor hoče pristopiti, naj se ogiasi par dni pred sejo pri blagajniku. On mu preskrbi zdravniško spričevalo in vsepotrečno.

K obilnemu pristopu vabi

ODBOR.

DRUŠTVO SV. PETRA.

št. 30 K. S. K. J. v Calumetu.

ima svoje redne mesečne seje vsako četrto nedeljo v mesecu točno ob dveh popoldne v dvorani slovenske cerkve sv. Jožefa.

Uradniki za leto 1914.

Predsednik, Mihael Majerle.
Podpredsednik, Math Prebilich.
Prvi tajnik, John R. Sterbenz.
Drugi tajnik, Paul Staudohar.
Blagajnik, Marko Sterk.
ODBORNIKI: Stefan Zagar, Paul D. Spehar, John R. Sterbenz, ml., Math. Samida, George Kotze, Martin Majerle
Poslanec in maršal: Math. F, Kobe.

Bolniški obiskovalci.

Za Red, Yellow, Blue Jacket in Newton: Paul D. Spehar, (210 — 5. cesta v prodajalni). Za Laurium: John Lackner. Za Raymbaultown: Martin Šušterič. Za Osceola: John Pecaver. Za Tamarack, Tam. št 5, North Tam: Paul Staudohar. Za Swedetown: Math. Likovich.

Jednotin asesment za člane in članice.

Za $500.				Za $1.000			
Razred	Starost	Mes. Ases.		Razred	Starost	Mes. Ases.	
1.	16 - 20	35	centov	1.	16 - 20	70	centov
2.	20 - 25	40	"	2.	20 - 25	80	"
3.	25 - 30	45	"	3.	25 - 30	90	"
4.	30 - 35	50	"	4.	30 - 35	1.00	"
5.	35 - 40	55	"	5.	35 - 40	1.10	"
6.	40 - 45	60	"	6.	40 - 45	1.20	"

Za izgubo vida na enem očesu plača Jednota $250; za izgubo vida na obeh očesih $500; Za izgubo ene roke nad zapestnico $250; za izgubo obeh rok nad zapestnico $500; za izgubo ene roke nad členkom $250; za izgubo obeh nog nad členkom $500; za eno nogo, ki ni več za rabo in ni odrezana $250; za obe nogi, ki ste nerabljivi, neozdravljivi in neodrezani $500; za izgubo štirih prstov na eni roki $200; za vsako notranjo operacijo $100.

K obilnemu pristopu vabi

ODBOR.

Društvo sv. Ciril Metod

št. 9. v Calumet, Mich.

Spadajoče v J. S. K. J. ima svoje redno zborovanje vsako tretjo nedeljo v mesecu, tocno ob 9 uri zjutraj v prostorih dvorane slovenske cerkve sv. Jožefa.

Uradniki drustva so za leto 1913.
Pred. Mihael Klobuchar 115 - 7 st.
Podpred. John Gosenca.
Prvi taj. in zastop. John Ilenič.
Drugi taj. John D. Zunich
Blagajnik, Mike Zunich, ml.

ODBORNIKI ZA DVE LETI:

Jurij Sterk, Peter Sunich, Martin Straus, Frank Paulic.

ODBORNIKI ZA 1 LETO.

Joseph Grichar, Ignatc Lovretić, John P. Zunich, Anton Gešel.

V slučaju bolezni se najprej oglasite pri tajniku John Ilenič, 817 Scott St., potem pa pri svojem bolniškem nadzorniku, ki so:

Bolniški oskrbovalci.

Za Red, Yellow in Blue Jacket te Newton: Joseph Peterlin, 706 Oak St. Za Osceola, Swedetown, Raymbaultown in Laurium: John Lukezich, 2417 B St. Za Tamarack Tam. št. 5 in North Tam: Mike Majerle, 7 Chestnut St. Tam. 5.
Maršal Math. Kobe
Poslanec, Math, Straus.

Vsi oddaljeni člani pa zamorejo svojo bolezen pismeno naznaniti isti dan, ko zbolijo.

Jednota plača v slucaju smrti 1 razred $1000 2 razred $500. Za clanice $500 za zgubo ene noge ali ene roke se plaća $400. za izgubo obeh nog ali obeh rok ali obeh oćes se plaća cela u smrtnina $1000.00 za izgubo enega očesa se plaća $200.00

K obilnem pristopu vabi

ODBOR.

KNAUF
Restaurant.
HOUGHTON, MICH.

Prinas dobite jedila in stanovanje ob vsakem času.

Odprto noč in dan.

ZVEZA SLOVENSKIH FANTOV SV. ALOJZIJA.

URADNIKI ZA LETO 1913

Predsednik, Jurij Spehar,
Podpredsednik, John Barich,
I. Tajnik, Joseph Jerman 333 - 3...
II. tajnik Jos. Češarek.
Blagajnik, Anton Sterk.

ODBORNIKI ZA ENO LETO.

Jos, Štefanec. Frank Zunich.

ODBORNIKI ZA DVE LETI.

Frank Paulič, Math Malerič, Jos. Čimerman.
Maršal, Anton Jakša.
Poslanec, Karol Gašperich.
Bolniški obiskovalci so:

Za Red, Yellow in Blue Jacket, Newtown in Tam. Anton Sterk, za Laurium, Raymboultown, Osceola, Jakob Cimerman, za Allegheny Mohawk in okolico, Joseph Rozich.

Društvo ima svojo redno sejo vsako drugo nedeljo v mesecu v dvorani slovenske cerkve sv. Jožefa vselej točno ob 2. uri popoldne.

Imenovano društvo je samostojno, ima samo svojo organizacijo ter izplačuje v slučaju bolezni po en dolar na dan skozi celih osem mesecev in za pogrebne stroške štirdeset dolarjev. Vsaki član plača assessment po en dolar za pokojnino, torej čimveč je članov, tim večja je usmrtnina. To je edino drustvo na tej podlagi v Calumetu in okolici, ker izplačuje največjo podporo svojim bolnim članom. Zato se ponuja vsem onim, ki niso pristopili v društvo najboljša prilika, da sedaj pristopijo.

K obilnem pristopu vabi

ODBOR.

Slovensko neodvisno podporno društvo

Sv. Mihaela

na Calumet, Mich.

Ustanovljeno dne 17. avg. 1892.

Mesečne seje se vrše vsakdo tretjo nedeljo po prvi masi v cerkveni dvorani.

URADNIKI.

Predsednik, John Gazvoda,
Podpredsednik, K. Jerele,
Tajnik, Frank Novak
Podtajnik, Jos. Ovniček,
Blagajnik, Jos. Srebernak.

ODBORNIKI:

John Gosenca, John Klobucar, Jos. Kostelc, Frank Brezovar, Jos. Brezovar, Mike Mervič, Jos. Muren, Anton Udouc.

Vratar in maršal, Matt Kostelc.

BOLNIŠKI OBISKOVALCI:

Za Red Jacket, Yellow Jacket, Blue Jacket, K. Jerele
Laurium, John Gazvoda,
Raymbaultown in Osceola Jos. Kostelc,
Tamarack, Tamarack Nov.
North Tam. John Novak.

K obilnem pristopu vabi

ODBOR.

Gostilna in Biljard.

Moja gostilna je staroznana in v njej zamorete dobiti razne najbolje vrste pijače in fine smotke.

Na razpolago sta vam dve bilarda, kjer se zamorete kratkočasiti ob vsaki priliki.

M. Sterk

329 — 5. cesta Calumet

Finskavzajemna zavarovalnica proti požaru

Calumet Michigan

Stanje družbe dne 31. decembra ...
Stevilo udov.....
Zavarovalnine za.....
vplačila.....

Direktorji.

John Watti, predsednik, Chas. ..., podpreds. O. K. Sorsen, tajnik, Jos. Uittl, pomožni tajnik, I. H. Friman, blagajnik. Henry A. Kitti, pomožni blagajnik, Jakob Pesonen, Matt ..., Ibert Turunpai odborniki

Slovensko-Hrvatska Zveza.

Ustanovljena 1. januvarja 1903

Inkorporirana 11. junija 1906 v drža v Michigan;

Uradniki:

Predsednik: .. Josip A. Čop, 209 Birch Lane, Calumet, Mich.
Podpred:.....Math. F, Kobe 420 —7th st. Calumet, Mich.
Glavni tajnik:.....Math Ozanich, Box 102 Calumet, Mich.
Pomožni tajnik.....Ferd. Stiglich, Box 201 Osceola, Mich.
Blagajnik: .....Mihael Sunič, 421 – 7th St. Calumet, Mich.

NADZORNIKI

Anton Gerzin, predsednik:.....Box 855 Chisholm Minn,
Jos. Stefanec I. nadz .....207 8th St.Calumet Mich.
Peter Pašič II. nadz..... 503 Pewabic St. Laurium Mich
Mat. Likovič, III. nadz..... ..... Baltic, Mich.
Geo. Gorshe IV. nadzornik.....Manistique, Mich.

POROTNI ODBOR:

Joe Jerman, pred..... 207 — 8th st. Calumet, Mich.
AntonGešelI . porotnik..... 216 — 7th st. Calumet, Mich.
Paul M. Spehar II. porot..... 211 — 7th st. Calumet, Mich.
VRH. ZDRAVNIK: Dr. Otto Kohlhaus 6th. & Pine St. Calum

☞Krajevna društva naj pošiljajo vse premembe udov in druge listine na glavnega tajnika:

Math. Ozanič. % Slovenian - Croatian Union, Borga Block, 5th Street, Calumet, Mich.

Denarne pošiljatve naj pošiljajo krajevna društva na blagajnika: **Mihael Sunič, 421==7 St, Calumet, Mich.**
Zastopniki krajevnih društev naj pošljajo duplikat vsake pošiljatve tudi na glavnega tajnika.
Vse listine novo pristoplih udov na vrhov. zdravnika.
Vse pritožbe od strani krajevnih društev ali posameznikov, naj se pošiljajo na predsednika porotnega odbora:
Pridejani morajo biti natančni podatki vsaki pritožbi.

Pristopili:

K društvu sv. Ane, št. 10, Calumet, Mich , Marija Crtalich, cr. št. 3494. Rojena 1872.

K dr. sv. Alojzija, št. 12, Bisbee, Ariz., George Vrbanac, cr. št. 3496. Rojen 1875.

K dr. sv. Obitelj, št. 14, Dodgeville, Mich. Ivan Butina, cr. št. 3495. Rojen 1886.

K dr. sv. Jeronima, št. 22, Ironwood. Mich. Stepan Ugarkovich, cr. št. 3497. Rojen 1887.

Prestopili:

Od dr. sv. Jeronima, št. 22, Ironwood, Mich. Josip Murkovich, cr. št. k dr. sv. Štefana, št. 21, Chisholm, Minn.

Zopet sprejeti:

K dr. sv. Jakoba, št. 3, Laurium, Mich. Jacob Obzec, cr št. 645.

K dr. sv. Ivana, št. 8, Calumet, Mich. Ivan Fabac, cr. št. 937, Stepan Vrlenich, cr. št. 945, Anton Fak, cr. št. 959, Anton Stefanchič, cr. št. 987. Valentin Fak, cr. št. 1581.

Suspendirani:

Od dr. sv. Jakoba, št. 3, Laurium, Mich. Anton Markel, cr. št. 657. Anton Černich, cr. št. 3109.

Od dr. sv. Lovrenca, št. 7, Ely, Minn. Anton Malevich, cr. št. 2260.

Od dr. sv. Barbare, št. 19, Aurora, Minn. Alois Kochevar, cr. št. 2856. Rudolf Zidar. cr. št. 3275. Ignac Kostelc, cr. št. 3048.

Od dr. sv. Štefana št. 21, Chisholm, Minn. Johan Bovce, cr. št. 2596. Ana Može, cr. št. 3143, John Severinski, cr. št. 2495, Nikola Perkovich, cr. št. 2222, Peter Fumich, cr. št. 3325, Matija Bijondich, cr. št. 2170.

Od dr. P. Z. S. Fantov, št. 23, Matt Sotlich, cr. št. 154.

Izločeni:

Od dr. sv. Jožefa, št. I, Calumet, Mich.. John Jerman, cr. št. 12 Jos. Tomazich, cr. št. 431, John Fratzel, cr. čt. 518. John Pospišal, cr. št. 2306, Slave Pospišal, cr. št. 2307.

Od dr. sv. Jacoba, št. 3, Laurium, Mich., John Stariha, cr. št. 1889.

Od dr. sv. Lovrenca, št. 7, Ely, Minn., George Flajnik, cr. št. 2616, Frank Sekula, cr. št. 2813.

Od dr. sv. Ivana, št. 8, Calumet, Mich., Šimun Stiglich, cr. št. 1545. Blaž Kajca, cr. št. 2982, Peter Osojnički, cr. št. 1909.

Od dr. sv. Obitelj, št. 14, Dodgeville, Mich., cr. št. 2947, Gabriel Putek, Ivan Zaneti, cr. št. 3128.

Od dr. M. B. Lurdska, št. 16, Calumet, Mich., Josepina, Žalac, cr. št. 2338.

Od dr. P. Z. S. Fantov, št. 23. Calumet, Mich., Matt Caizer, cr. št. 509, John Požek, cr. št. 2469, Joseph Dragman, cr. št. 2475.

Od dr. sv. Petra in Pavla, št. 24, Virginia, Minn., Mike Kalafatich, cr. št. 3333, Grga Sarich, cr. št. 2968, Ivan Samardžija, cr. št. 2687.

Math. Ozanich, gl. tajnik S. H Z.

Imena delegatov za prihodnjo konvencijo.

ki se bo vršila dne 16. marca, 1914. v Ely, Minesota:

Št. 1. društvo sv. Jožefa, Calumet, Mich., John Gazvoda, Mike Klobučar, Karlo Jerela, John Ilenich, Jos. Kočevar, John Kobe.

Št. 2. sv. Matija, Baltic, Mich. J. Panjan.

Št. 3. sv. Jakoba, Laurium, Mich. Jos. R. Sedlar.

Št. 4. sv. Frančiška, Dollar Bay, Mich. Joseph Lovrine.

Št. 5. sv. Frančiška, Manistique, Mich. Steve Geshel.

Št. 6. sv. Nikole, Calumet, Mich., Branimir Jurkovič.

Št. 7. sv. Lovrenca, Ely, Minn. Matevž Zgonc, Josep Sprajcer.

Št. 8. sv. Ivana, Clumet, Mich. Jos. Krizmanich, Mat Rozman.

Št. 9. sv. Roka, Calumet, Mich. Vincent Arbanas, Toma Burcar, Martin Mihelčič, Anton Stiglič.

Št. 10. Calumet, Mich. Mary Puhek, Any Spreitzer, Katarina Klobučar.

Št. 11. sv. Ane, Ely, Minn. Amalija Verand.

Št. 13. sv. Trojstvo, Calumet, Mich. Marko Jotich.

Št. 14. sv. Obitelj, Dodgeville, Mich. Frank Gregorij.

Št. 15. sv. Jažefa, Copper City, Mich. Juro Pajnich.

Št. 16. sv. M. B. Lurdska, Calumet, Mich. Antonija Mihelčič.

Št. 17. sv. Cirila in Metoda, Ahmeek, Mich. Jos Butala.

Št. 19. sv. Barbara, Aurora, Minn. Frank Levstik, John Oberstar.

Št. 20. sv. Petra, Eveleth, Minn. John Agnič, Frank Božič.

Št. 21. sv. Štefana, Chisholm, Minn. Joseph Lam, Martin Zallar.

Št. 22. sv. Jeronima, Ironwood, Mich. G. Krizmanich.

Št. 23. P. Z. S. Fantov, Calumet, Mich. John Judnich.

Št. 24. sv. Petra in Pavla, Virginia, Minn. Filip Nekich, John Peršlin.

Št. 25. Ban Jelačič, Lake Mine, Mich. Mike Barich.

Ostala društva ki še niso poslala a mislijo imeti delegata, prosim da mi, čim prej mogoče, odposljejo imena dotičnih, da bo se moglo ob času objaviti v Glasilu.

S bratskim pozdravom,

Math Ozanich, gl. t. S. H. Z.

Dopis.

Chisholm, Minn. 17. feb. —Spoštovani urednik Glasnika.— Zaradi pomanjkanja časa vam nisem zamogel za zadnjo številko poročati pa tudi danes nimam Bogsigavedi koliko, pa sem v to primoran, ker mi je uže odveč ono nesramno lajanje, ktero prihaja v „Narednem Vestniku". Vnjem se dobi vsega kar ni za nikamor drugam; bodisi Peter ali Pavel, vsakdo ki zna lagati, da se kar kadi in ni urednika Vestnika iz smrdljivega žveplenega dima teh dopisov ven videti, vsakdo je dobro došel, Urednik je pa tudi učenjak prve vrste kajti tudi vse kar on piše je „žveplo".

V št. 13 piše nekdo iz Ely, da mu padel v roko „Calumetski skeb ki je bil gotovo za mehača pri orgljah v Vodicah ter pomagal Johanci do vspehov. Ta listić, piše in „zavedni" delavci naj mu potrgajo korenine, da boče čim preje usahnil in ž njim vred bo tudi usahnil čitatelj raznih listov v Chisholm, Minn. Ta ptiček iz Chisholma se meša v politiko, ktero je čartiral Jolietski Kranjec. Kaj ti veš o Vestniku in Proletarcu, kako jih nazivati cunje? Mogoče se vidimo na Ely v kratkem, po duhu (imaš pač dober nos, kot lovski pes) si mi znan še za časa, ko sem bival na Chisholmu. Nisi vreden, da bi ti čik vrgel v lice, ker se spreminjaš v naglici lokomotive. Frank M. Delach.

Ta dopisun naj bi se podpisal „Bedak" iz 'Minnesote, Ne misli ti Frank „Bedak" da bo „Glasnik" vsahnil, ne boj se tudi za čitatelja raznih listov. Znano ti pa bodi, da je čitatelj raznih listov prej prebiral liste, ko je začel izhajati Vestnik in ti bi znal povedati več o politiki, kakor se ti bo kedaj sanjalo — tebi, Francetu Bedaku. Ti se razumeš na politiko, kakor krava na boben ali pa tvoj pes Fidel na Kubelikovegosli.

— Torej ti profesor iz Ely si mnenja, da so vsi oni, ki ne trobijo v rog Vestnika in Proletarca nevedni? Kdor koli ne laže, je oslepljen, ako nekako se glasi prislovica, vi pa kteri lažete, vidite bistrim očesom vse, vi ste za laganje opravičeni, ker ste dobili na to patent od doktorja Cooka, kterega je izdal vam isti trenotek, ko je stal na točni piki severnega tečaja ter zapovedal solncu da se naj ono sedaj vrti okrog zemlje, mesto da bi se zemlja okrog solnca. V kratko ti povem, da je celi Vestnik edini „humbug". Ali me razumeš?

Uprašal bi te nadalje, ali moramo res iskati dovoljenja pri vas, se hočemo oglasiti v naših listih? Kaj te briga, če se ta ali oni dopisnik pokaže z resnico na dan? Jaz dobro vem, kaj ti je. Mi pišemo resnico in ta vas bode v oči. In ta resnica bo prej ali slej zmagala.

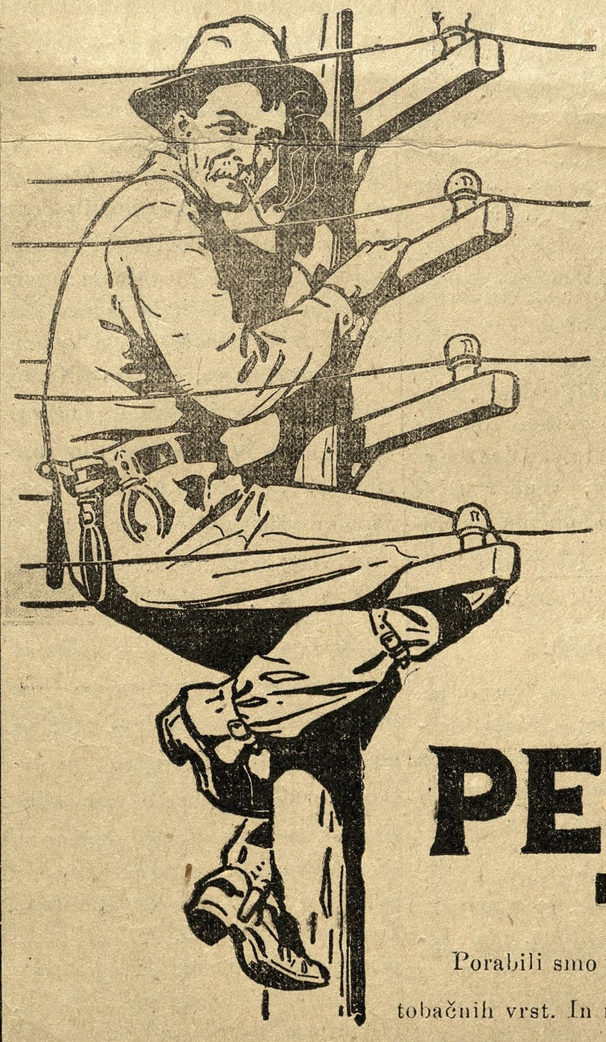
Misliš, da je čitatelj raznih listov iz Chisholma „skeb". No, če je to tako, potem so vsi ljudje, kteri ne vozijo po Vestniku ali Proletarcu „skebi" in jaž bi res moral pisati v več jezikih, ker „ajriši" ne čitajo Vestnika, Nemci tudi ne, Italjani še manj, v Evropi je pa na miljone ljudi, ki sploh ne vedo za Vestnik Vsi ti ljudje torej skebajo. ker ne vedo, da luč svetovne izobrazbe sveti in izhaja samo v Duluthu in Čikagi, vsi so torej takovi bedaki kot si ti France Bedak. Oj ti zavrtana buča, zakaj prihajaš s takimi bedarijami med svet? Po tvojem umenju je le oni kaj vreden, ki veruje v elyjskega boga in v njegovega duluthskega preroka. Vsi drugi so bedaki, kot si ti eden, France Bedak, čeravno prisegaš na duluthsko svetopismo.

Ali si res tako telebast, da misliš meni in drugim somišljenikom preprečiti dopisovanje v „Glasnik"? Tudi dopisnika iz Dodgeville bode čitatelj raznih listov iz Chisholma, ker ne maraš Vestnika in Proletarca ter poje slavospeve „Glasniku". Temu gospodu J. K. K. povem, da če se ne razume na kaj drugega, kakor na Vestnika, naj raje molči. Ako ne ves kaj je delavska organizacija, molči in ne vtikaj se vmes. Če je pa res Vestnik toliko koristil pri štrajku, samo vzemite si ga v Michigan, da bo tam še bolje napredoval.

Nadalje imate na Ahmeeku, Mich, nekega reševalca delavskih vprašanj, ki buči in grmi hoteč nas zastrašiti z vsemi svojimi neumnimi psovkami. Pa ne bo šlo! Ne damo se vam, preveč ste neumni, da bi imeli komando nad nami. Zelo se motiš, ako misliš, da boš s psovkami kaj napravil. Odkar je štrajk, ni čuti drugega, kakor samo grdo blatno obrekovanje, zmage pa le ni. Nikdo naj ne misli, da jaz ne bi želel, da pride delavec do zmage, ktera bi morala že enkral biti naša zgražati se pa moram nad psovanjem, kterega ni med nobenim narodom toliko, kakor baš med nami Slovenci in Hrvati.

Vidite torej dopisniki „Vestnika" da nismo pripravljeni bežati ampak hočemo srčno stati v bran proti vam lažnjivcem. Z resnico na čelu hočemu prodirati in ko pridemu do cilja, ne bomo peli slavospev „Vestniku" pač pa nadgrobnico. To zadosti za sedaj! Čas mi pohaja in bojim se da ne požre koš mojega dopisa, ker potem bi res mislili naši učenjaki ob Range, da so me splašili ter da imam zajčji pogum. Pozdrav vsem bravcem Glasnika, listu pa obilen uspeh. Drugič kaj več.

Čitatelj raznih listov.



Prav gori med živimi žicami.

Krepki možje, ki opravljajo posel napenjačev žic, ljubijo tobak, ki ima poln, naravni okus === nekaj kar je možkega in to vse === nekaj kar dela moža, da se čuti kot živa žica. In to je

PEERLESS

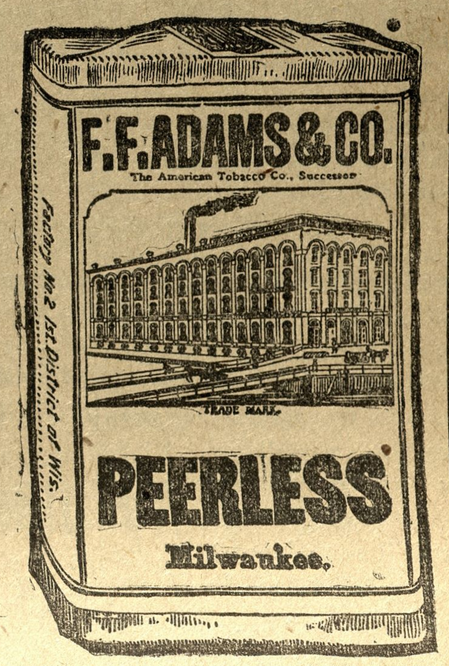
Long Cut Tobacco

Porabili smo petdeset let in miljone dolarjev v stvarjenje tobačnih vrst. In mi VEMO, da je vzrok, zakaj dopada PEERLESS krepkemu kadilcu ali onemu, ki ga živeči to, ker je njegova KAKOVOST POŠTENA in njega vrednost največja.

Babimo za PEERLESS čisto JUŽNOKENTUCKYJSKO pero. Mi ga skrbno negujemo TRI DO PET let, da dobimo njegovo pravo popolnost. Ta proces se ne zamore pospešiti. Vidite tedaj, da ne ZAMORE noben drugi tobak biti isti kot PEERLESS — in PEERLESS sam ne zamore biti v kakovosti NIKDAR drugačen.

Ne glede na to, KTERI tobak sedaj rabite, samo POSKUSITE PEERLESS za en TEDEN in videli boste, če vam ne daje PEERLESS VEČJE ZADOVOLJSTVO vsaki dan, delavnik ali praznik, za kadenje ali zvečenje, zunaj hiše ali znotraj. Koncem tedna bodete začeli STALNO rabiti PEERLESS. Naprodaj povsod v zavitkih po 5c.

Druge vrste zavitki po 10c, 20c in 40c in v kositernih posodah po 45c.



THE AMERICAN TOBACCO COMPANY

OD NAŠIH SOSEDOV IZ MINNESOTE.

— Stefan Hajdukovič iz Chisholma, ki je prodajal opojne pijače brez dovoljenja, obsojen je bil v globo $50 in stroške, kar je takoj plačal.

— Mike Letich, ki je streljal na voz električne železnice v Buhl, ker ga je sprevodnik zaradi nespodobnega obnašanja iz voza vrgel, dobil je štiri mesece v prisilni delavnici v St. Cloud.

— Trije Italijanci, Nazareno Branchini, Nazareno Bigginian in Antonio Venarino, ki so v pijanosti minuli teden napadli in pretepli nekega prebivalca na Eveletthu so bili obsojeni v tem slučaju vsaki na sto dolarjev globe. V drugem enakem slučaju je pa dobila trojica vsaki po tri mesece prisilnega dela v Duluthu. Sodnik je pa izvršitev te sodbe začasno ustavil.

— Občinski odbor na Nashwauku je sklenil pomnožiti število občinskih redarjev za enega, tako, da jih sedaj tri vsega vkup. Župan Raatama bo izvršil svoje imenovanje prihodnji teden.

— Franceta Valentinčiča, 24 let starega samskega Slovenca so našli ob progi Iron Range železnice na Eveletthu nezavestnega, z nekoliko zlomljenimi rebri in zmrznenimi rokami in nogami. Domneva se, da je ga poškodoval železniški vlak, ko je šel po tračnicah. Prenesli so ga v urad Dr. Connorsa na Gilbert ter ga poskušali oživeti, potem so ga pa odpeljali v Fabiola bolnišnico, pa jim je na poti umrl.

— Thomas Hedman iz Nashwauka je pregledoval svoj revolver, ko se je sprožil ter ga ranil v desno roko. Krogljo so mu izvlekli ter bo kmalu ozdravel.

— Volitve v novem Balkan townshipu pri Chisholmu se bodo vršile dne 10. marca t. l. isti dan, kot na Chisholmu. Nekteri odvetniki na Chisholmu so mnenja, da nimajo volivci iz Chisholma pravice glasovati na Balkan naselbini Ker novi okraj še nima občinske hiše, se bo volitev vršila v hiši John Požarja, ki je kandidat za supervizorja.

— Roger W. Campbell, čuvaj svetilnika v Superior Entry, je pred nekaj dnevi s težko mujo utekel preteči mu smrti, ko je plaval celih pet ur na ledeni plošči po jezeru, pred ko so grešili. Podal se je bil na lov ter zašel na led, ki se je pa odtrgal od obali ter potem plaval po jezeru, kakih sto čevljev od brega. Posrečilo se mu je z streljanjem zbuditi pozornost treh drugih lovcev, ki so ga po napornem delu rešili iz nevarnega položaja.

— Nashwauk zamore si zapisati minuli teden s črnimi črkami v svojo mesto zgodovino. V noči od 10. na 11. tm. bil je ustreljen policaj August Koko od neznanih "Avstrijakov". Ko je že smrtno ranjen ležal na tleh, je oddal tudi svoje strele kterih posledica je bila, da je Louis Brozich mrtev in njegov brat Marko smrtno ranjen. Cela stvar je nastala v hiši Markota Bančiča, kjer so ljudje pili in kričali. Policaj je aretoval Louis Brozicha ter ga je tudi vzel seboj z njegovim bratom Markom na stražnico, ko je pet ali šest mož šlo za njim ter začelo streljati z omenjenimi posledicami. Mi bi pač v čast slovenskemu narodu radi izvedeli, kakova vrsta "Avstrijakov" je to, od kterih je dan za dnevom čuti poboje, rope, tatvine in druge škandale. To niso Slovenci in tudi ne morejo biti, zatorej odklanjamo vsako insinuacijo, ktero angiežki listi trobijo med svet pod lepakom "Austrians". Za danes dovolj, prihodnjič kaj več. — Šest mož, ki so sumljivi umora, je zaprtih v Grand Rapids.

— Čudno, da niso vsi ljudje na Eveleth zmrznili kajti dne 11. feb. kazal je toplomer ob 7. uri zjutraj nič manj kot 40 stopnij pod ničlo (Fahrenheit). Tako je poročal tamošnje vremenski prerok. Še huje pa poroča Tower iz istega dne — celih 52 stopinj pod ničlo.

— Mestni odbor na Chisholmu je sklenil v svoji zadnji seji nakupiti še več dreves za otepšanje mesta. Posadili jih bodejo ob cestah in v mestnem parku.

— Iz Nett Lake, v indijanski reservaciji Fort Boisse poroča, da je tamošnja nova šola za Indijance, ki je bila stoprav dokončana, do tal zgorela. Kako je ogenj nastal, ni mogoče dosedaj poizvedeti, domneva se pa, da so je postopači ali "trumps", ki so tamkaj prenočevali po svoji znani nemarnosti zapalili. 73 indijanskih otrok je sedaj brez šole, dokler se potrebno ne ukrene.

— Cuyuna Range napreduje tako dobro, da je John H. Hill iz Ironton, eden izmed lastnikov teh novih rudnikov se izrazil, da bode letos odposlal najmanj tri miljone ton železne rude v topilnice. Izrazil se je dalje, da je kraj čudovito bogat na dobri železni rudi, ktere je tam ne na miljone ampak na biljone ton. Ruda je najbolja, ktero se zamore dobiti.

— Ruddy rudnik pri Biwabik so zaprli ter nad sto delavcev, ki bili tam uposleni, odpustili. Rudnik je lani odposlal 70,000 ton železne rude. Kaj je prouzročilo ta nenaden čin se ne ve. Lastnino kontrolirajo kapitalisti iz New Yorka.

— Občinski odbor na Gilbert se bori z vso silo, da bi se priklopila ona zemljišča, na kterih se nahajajo rudniki, občini Gilbert, kteri bi bilo s tem zelo znižano davčno breme. Seveda, rudniške družbe se branijo proti temu, vendar se je pa nadejati, da bo občina zmagala.

Za kratek čas.

V pijanosti.

Logar: „Kako, da ste zajca zgrešili?" — Lovec: „Malo okajen sem bil in sem mesto enega videl dva. Pa je že zlodej hotel, da sem na napačnega streljal!"

V šoli.

Profesor: „Zemlja je v primeri s solncem tako majhna, da kadar bo skočila v solnce in se z njim združila, ne bomo z najboljšimi pomočki mogli razločiti, da bi bilo kaj večja."

Iz kasarne.

Korporal: „Dve reči sta torej, ki ju morate vselej s seboj prinesti, ko greste na kontrolni shod: prvič vojaški list (izkaznico), in drugič nobene palice!"

Potres.

Klančar je šel s svojo ženo v sosednjo vas pustivši doma deklo in staro mater. Kar se pojavi potres in hiša strese. Starka zavpije: „Za božji čas, konec sveta bo, pa ni nobenega doma!"

Napačna operacija.

„Za čem pa je umrl vaš mož?" — Gospa: „Njegovo smrt so zakrivili zdravniki. Operirali so ga na slepem črevesu — pa ni bil slep, ampak le kratkoviden."

Majhen razloček.

Sosed sosedi: „Vaš mož mi je pravil, da niste z njim celi teden nič izpregovorili, ker je bil v nedeljo popoldne od treh do štirih v krčmi." — Soseda: „O, ta kujon — ravno narobe je res! Ne od treh do štirih, ampak od štirih do treh je sedel v gostilni!"

Občutljiv želodec.

A: „Kako, da je vašemu možu žopet slabo, saj je bil že skoraj zdrav?" — Žena: „Ja to je nekaj posebnega. Zdravnik mu je naročil, da mora prav zmerno živeti, in včeraj, ko me ni bilo doma, je pa vzel kuharske bukve in skoro vse prebral — — Zdaj ima pa zopet pokvarjen želodec."

Rdeč nos.

Žena zdravniku: „Skrbite gospod doktor, da odpravite mojemu možu rdečico z nosa; kadar greva po izprehodu domov, gre najmanj pet vinskih agentov za nama!"

Siromascija.

Gospa beraču: „Vi ste pač siromak?" — Berač: „I nu, kajp'k! Saj od siromaščije živim!"

Ni čudo.

„Moja žena po cele ure lahko sedi v družbi ne da bi ust odprla!" — B: „Seveda, — — ker vse skoz nos govori!"

Razno.

—Laški ponarejevalec denarja V Trstu, na Reki, v Tržiču in Prezidu aretirani ponarjevalci italijanskih bankovcev so izpovedali, da so oddali v Albanijo za okroglo 100.000 lir takih bankovcev. Preiskava se je razširila tudi na jug in v Draču (Durazzu, v Albaniji) so aretirali nekega gostilničarja Marka. Mož je sedel več dni po nedolžnem v preiskovalnem zaporu Končno so dognali, da je razpečeval v Draču ponarejene laške bankovce neki tujec, rodom Nemec ki je po aretaciji Marka pobegnil. Policija ga je zasledovala in aretirala. Prebivalstvo je silno ogorčeno in splošne sprejema laških bankovcev brez uradnega potrdila da so pristni.

—Puljska policija germanizira Poveljnik policiji v Pulju je hud trd Nemec in zato zahteva tudi, da morajo znati vsi policiji nemško. Ker seveda niso vsi nemščine zmožni, kar se v Pulju nikakor ne more zahtevati, je poslal puljski policijski ravnatelj vse policaje, ki ne znajo nemško, v Berlitzevo privatno šolo za nemščino kot šolarje toda ne morda na erarične, marveč na lastne stroške. Tako ima puljsko prebivalstvo novost, da vidi policaje, ki letajo k Berlitzu kot šolarji s knjigami pod pazduho.— Smešno, toda resnično.

— Galantna tatica. V nekem hotelu v Beljaku so aretirali elegantno damo, ki je prišla v spremstvu nekega gospoda. Prišla sta iz Dunaja. Aretacija se je izvršila na poziv dunajske policije. Ta dama je namreč dobila na Dunaju nekega bogatega trgovca iz Gradca. Bila sta si kmalo dobra in sta ostala skupaj od večera do jutra. Zjutraj za rano je dobil trgovec neko brzojavko in je moral nemudoma zapustiti svojo znanko. Odpeljal se je v Gradec, tam pa je šele opazil, da se je plačala galantna dama sama in da je cenila to kratko prijateljstvo na 3200 kron. Aretiranka je znana dunajska pustolovka Emilija Hofman, njen spremljevalec pa neki Nathan Lomsi iz Dunaja.

—Slovenske šole v Istri. Deželni odbor istriski je sklenil, da se otvorijo v Istri štiri nove slovenske ljudske šole, in sicer v Sobonjah in Podgradu, v St. Petru pr Piranu, v Podpeči pri Dekanih in v Sočergi pri Buzetu. Obenem se otvori deset hrvaških in dve italijanski ljudski šoli. Obenem se je sklenilo, da se opuste šole, ki imajo hrvaške in laške paralelke in da se osnujejo samostojne hrvaške in laške šole.

Narocite se na "Glasnik"

Steckbauer

vaš fotograf že dvajset let na vogalu, vam bode od sedaj dal z vsakim naročilom fotografij v vrednosti $5.00 eno povečano sliko PROSTO. Mi smo edini gori od Milwaukee, ki imamo pripravo, s ktero zamoremo sami izvršiti to delo. Za ženitovanjske skupine imamo posebno privlačne cene in izplačalo se bo vam, ako pridete k nam ter si oglejte.

W. E. STECKBAUER.

CROWN

RODBINSKO GLEDIŠCE

Naše premikajoče slike so najbolje v mestu

Menjamo jih vsak drugi dan.

Pridite pogosto k nam. Poleg tik imamo tudi petje.

Vstopnina za odrasle 10c
Za otroke 5c

JOHN VOGEL, last.
5 cest Calumet, Mich

PRIZNANO JE

da je naše pivo najzdraveje in najčisteje. Če ste trudni in izmučeni pijte kozarec ali dva našega piva in počutili se bodete prijetno in lahko.

Naročite si ga zaboj na dom takoj. Imejte ga vedno na roki!

Calumet Brew. Co.
Pine St. Tel. 274 - Chas. Shenk, manager.

SE LI SPOMINJAŠ NA MOJ PRVI KRUH, DRAGA?

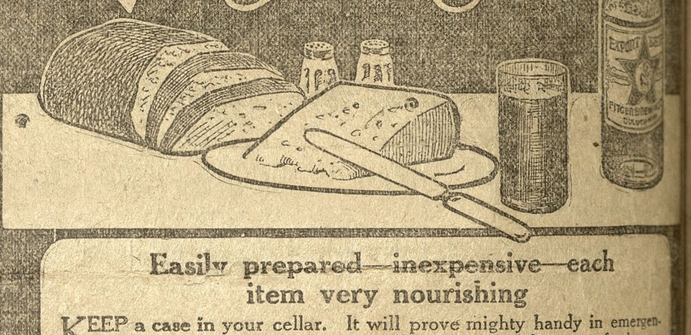
Začni svoje gospodinjstvo z rabo najbolje moke in ne bo ti treba čakati da postaneš stara mamica, ko boš spoznala, da je

DULUTH UNIVERSAL MOKA
Veliki izdelovalec kruha

najbolja moka na tržišču ter vedno daje dobre uspehe. Vi ne zamorete biti neuspešni, ako rabite to moko, ki jo izdeljuje

Duluth Universal Milling Co.

Here's A Quick Lunch
Healthful-Delicious-Satisfying—
Bread or crackers Cheese and Fitger's Beer



Easily prepared—inexpensive—each item very nourishing

KEEP a case in your cellar. It will prove mighty handy in emergencies, and always a source of health and delicious refreshment.

FITGER BREWING CO.,
DULUTH, MINN.

Vsakdo bi moral imeti vedno na roki zabojček našega izvrstnega piva, ki poživlja in ozdravlja, ter je vedno okrepčljivo.

Imamo zastopnike po vseh mestih

REX.

je kralj vseh piv, ki jih je dobiti v ob Range in ktero izvarja

Duluth Brewing & Malting Co.

Najbolje pivo v sodčkih je pa naše

MOOSEPIVO,

ktero lahko dobite povsodi.

Naš glavni zastopnik je ob Messaba Range gosp.
MATT KOSTANJŠEK na Virginia.
Nanj se obračajte!

AKO HOČES KADITI

dobre smodke, kupi si smodko "WOLVERINE" ki je izdelana iz pristnega havanskega tobaka od

THOS. ENTEMAN
400 — Pine cesta

COLUMBUS BUFFET

Naznanjamo, da smo se preselili iz šeste ceste v svoj nov prostor na peto cesto, poleg Crown gledišča. Najbolja vina, smodke in beli brandy iz Italije, so naša posebnost. Vedno sveže pivo. Obiščite nas.

PICCHIOTTINO & CONEDER

Slavenski Saloon

M. Danculovich & Co.
529 W. Mich. St.
Duluth, Minn.

Priporočam

se vsem mojim prijateljem, ter me pogosto obiščejo v moji prestilni, kjer bodem vsem postregel z najboljimi pijačami in finimi smodkami.

Vašo naklonjenost bodem znal cenit.

Peter Martinac
404, - 6. cesta. Calumet
Telefon 353 J.

Potop

Zgodovinski roman.

"Ako bi kneza ne bilo v Varšavi", so dejali, "čemu bi bil izključil naš milostljivi vladar od amnestije, katero je podelil vsem Poljakom v posadki, že naprej njega edinega? On se mora nahajati v kraljevi oblasti, kajti znano je, da je bila knezu Janošu prisojena smrt, torej tudi Bogoslavova glava ne stoji trdno na vratu".

Sakoviča se je jel že polaščevati obup, ker se je bal za življenje ljubljenega kneza, kakor tudi zase, kajti dobro mu je bilo znano, da v slučaju smrti njegovega pokrovitelja, tudi on ne odnese iz te vojne svoje glave cele. Ni mu kazalo drugega, kakor da išče rešitve na Švedskem, kajti iz Prusije bi lahko utegnil izborni knez, boječ se jeze poljskega kralja, izročiti ubežnike v njegove roke.

Na srečo je dospel teden pozneje glasnik od kneza Bogoslava z daljšim lastnoročnim pismom.

Knez mu je javil, da je Varšava vzeta in da je Karol Gustav namenjen iti skupno s kraljevo, elektorjevo in Steinbockovo armado nad Varšavo ter se ondi poskusiti z jednim udarcem v glavni bitki z Janom Kazimirom.

Toda sam knez vrhu tega ni verjel v zmago ter je stavil svoje nadeje na to, da se mogoče razide črna vojska po hišah, da se razdrobi v krdela, ali pa da se bo borila brez navdušenja. Toda treba je biti pripravljenim na vsak slučaj in radi tega je naročal knez, naj se zastavi ali proda kolikor le mogoče posestev ter se odpravi v Biržo, od koder je bilo dokaj bliže v Knalandijo. Ostati v Tavrogih je bilo nevarno, kajti Babinič je dobil povelje, naj se poda na Litevsko čez Prusijo, in naj izroča ognju in meču vsa posestva izbornega kneza.

Starosta se je razveselil, ko je izvedel naposled, da je knez živ in zdrav; toda tu ga je jela znovič mučiti skrb, kaj mu je treba storiti v slučaju, ako bi doživeli Švedje poraz v glavni bitki? Mogoče celo, da se utegne knez rešiti pogina pod plaščem zvitega izbornega kneza, toda on, Sakovič, ki je bil pod knežjim varstvom, kaj naj on učini? Mar naj zbeži v Prusijo, kjer se utegne srečati z Babničem? Za to mu je nedostajalo moči in volje. Iti v Biržo pa je bilo takisto nevarno, kajti pot tjekaj je bila polna vstašev, kateri so se združili in bi utegnili popolnoma ugonobiti njegove moči.

Ostati v Tavrogih, pa je značilo toliko, kot izpostavljati se nevarnosti, da ga napade Babinič, kateri je zbral na čelu svojih Tatarjev vse vtaše pod svoje poveljništvo, in bil sposoben, da zajme posadko v Tavrogih ter poseče ondi vse branitelje, zlasti pa njega.

Sakovič je bil v zadregi in ni vedel, kaj mu je početi. Radi drugih častnikov. Končno pa je le obveljal sklep, da ostanejo v Tavrogih, dokler ne dospejo nove novice iz Varšave

Braun je šel od posvetovanja naravnost k Anici Borzobogati.

Dolgo sta se posvetovala med seboj. Naposled je odšel Braun z zelo izpremenjenim licem. Anica pa je liki vihar stekla k Alenki Bilevič.

"Alenka!" je zakričala, "čas je napočil! — Moramo bežati".

"Kedaj?" jo vpraša pogumna deklica, ki je nekoliko pobledela, toda bila vsak hip pripravljena na pot.

"Jutri! Jutri ima Braun poveljništvo nad posadko in Sakovič pojde v mesto, kamor ga je gospod Dzešuk povabil na gostijo. Dzešuk je že davno dogovorjen z nami ter se mu še v vino nekaj primeša. Braun pravi, da pojde on sam z nami ter vzame celo petdeset konj z jezdeci seboj. O Alenka! Alenka! Kako sem jaz srečna!"

Po teh besedah oklene Bilevičevo z rokami okrog vratu ter jo jame stiskati s takšnim veseljem, da ta začudena vpraša:

"Kaj ti je, Anica? Saj si že davno zamogla nakloniti Brauna na to?"

"O kajpada! Toda ti še ne veš vsega. Babinič prihaja semkaj! Sakovič in vsi drugi kar sahnejo strahu.... Babinič je živ. On je pobil Steinbocka ter se nam bliža s silno naglico. Toda povej, h komu se mu semkaj toliko mudi?"

V njenih očeh se zopet prikažejo solze. Alenka pa je med tem sklenila roke, dvignila oči proti nebu in rekla:

"Naj hiti h komur koli, jaz hočem prositi Boga, naj ga On vodi in mu kaže pot, naj ga blagoslovi in ohrani!"

IX.

Na poti iz Varšave čez Prusijo na Litevsko je grozila Kmiticu švedska vojska, ki je stala poleg Serocka. Karol Gustav ji je zapovedal ob svojem času, naj stoji nalašč ondi, da bi ovirala oblego Varšave. Ker pa je bila Varšava že vzeta, ni imela ta armada med tem drugega boljšega posla, kakor ovirati oddelke, katere bi hotel poslati Jan Kazimir na Litevsko ali v Prusijo. Poveljnik te armade je bil Duglas, odličen polkovnik, najbolj izurjen švedski general, kateri je imel za pomočnika dva poljska izdajalca, Radziejevskega in Radzivila. Oni so imeli dva tisoč pešcev ter ravno toliko tudi konjice in topničarjev. Ko so izvedeli o namenu Kmitica, so sklenili, da mu nastavijo pasc v trikotniku nad Bugom med Serocko na eni, Zlotorijo na drugi in Ostrolenko na tretji strani.

Ko je prestopil Kmitic ta trikotnik, je kmalu zapažil, da je padel v zanjko, toda njega to ni begalo. On se ni samo zvito izogibal preganjalcev, marveč je še celo sam preganjal Švede. Prestopil je Bug za Serocko, dospel po obrežju ob reki do Viškova in popolnoma ugonobil v Branščiku oddelek konjice, da ni ostal nobeden, ki bi bil prinesel o tem poročilo Duglasu. V Dolgem selu ga je napadel sam Duglas, toda on je pobil konjico, in prodrl celo tja do reke Narve, katero je preplaval na splavih. Duglas je ostal nad obrežjom ter čakal izgotovljenja splavov, toda preteno so ti bili gotovi, se je Kmitic v temni noči vrnil znovič čez reko, udaril na prednje švedske straže, in napravil zmešnjavo v vsej Duglasovi diviziji.

Stari general se je nad tem postopanjem zelo čudil, toda še večje je bilo njegovo začudenje, ko je izvedel, da je obkolil Kmitic armado, vrnil se na prostor, kamor so ga bili zagnali, zajel v Branščiku švedski tabor s plenom in blagajnico in posekal pri tem petdeset mož-pešcev.

Švedje so videli večkrat z golim očesom njegove Tatarje na obzorju, toda niso ga mogli doseči. Za to pa jih je Kmitic neprestano napadal. Švedska vojska je jela pešati, in poljski prapori, ki so bile še pri Radziejevskem, niso hoteli vstrajati dalje v tej službi. Prebivalci po okolici pa so pomagali z vsemi svojimi močmi temu slavnemu domačinu ter mu poročali o vsakem, tudi najmanjšem gibanju sovražnikovem. Tudi on je dal obešati jetnike, kakor se je bil to naučil od Švedov. Časih se je zdelo, da se ga je polastila nekaka divja besnota; ne glede na to, da so bile sovražnikove moči dokaj večje, je vendar-le z nezaslišano drznostjo napadal sovražnika, ki ga je nadkriljeval s svojim številom.

"Temu oddelku načeluje norec", je dejal Duglas.

"Ali pa stekel pes", odvrne Radziejevski.

Radzivil je bil tega mnenja, da je bil Babinič jedno in drugo, vsekako pa da je bil to odličen vojak. In s ponosom je pripovedoval generalom, da je že dvakrat lastnoročno prekotalil Babiniča, ko je ta zasledoval njega, kneza Bogoslava.

Iz tega je Duglas uvidel, da mora v tem tičati neko osebno sovraštvo.

Knez tega ni tajil, dasi ni podal o tem daljših pojasnil. Pač pa je po vzgledu Hovanskega razpisal nagrado na Kmitičevo glavo ter sklenil, da ga ugonobi, in izkoristi sovraštvo, katero je gojil Kmitic proti njemu.

Na v ta namen sklicanem posvetovanju je obveljal sklep, da se odpravi knez nadenj s petstoterimi jezdeci, od katerih bo vsak ime za hrbtom po jednega pešca, in kadar plane Babinič nad kneza, pa naj pešci, čakajoči na preži, sprožijo svoje puške, in na ta način bi njegovo krdelo ugonobljeno, on sam pa pogine ali bo vjet.

Ta načrt je bil izvršen urno in točno. Najpoprej so spustili med svet novico o odpravi pet sto jezdecev pod pod poveljništvom kneza Bogoslava. Knez je na to v gluhi in temni noči odrinil k Vasovu in Jelenki, kjer je pri Čerevini prebrodil reko, pustil pešce v gozdu in se sam s konjico nastanil na ravani. Duglas mu je sledil po obrežju reke Narve, in Radziejevski bi imel dospeti z lahko konjico tja do Ksenžopolja.

Vsi trije poveljniki niso dobro vedeli, kje tiči v tem hipu Babinič, kajti od kmetov niso mogli izvedeti ničesar, nemški jezdeci pa tudi niso znali ujeti Tatarje. Po Duglasovem mnenju se je nahajal Babinič sedaj v Snadovem, kamor je hitel, da mu prereže pot proti litevski meji.

Babinič je bil v resnici v Snadovem, in ko je slišal, da se mu bliža knez, se je skril v gozdih, in se hotel nepričakovano prikazati po Čerevinom.

Duglas je krenil k Narvi, naletel takoj na sledove tatarske konjice in šel ne glede na vročino, ki je mučila konje in ljudi, noseče na sebi kositreno opravo, naprej v nadeji, da dohiti Babiniča sredi boja.

Naposled je dospel po dvádnevnem pohodu tako blizu Čerevina, da se je lahko videlo dim, ki se je valil iz koč. Nekateri častniki so hoteli iti s prostovoljci nad Babiniča, toda Duglas jih je vstavil in čakal, ko je zasedel v ta namen že vse steze in pota.

Toda v čerevinskih gozdih je vladala gluha tišina; zdelo se je, da ni še dospela v ta kraj nikdar vojakova noga.

Duglas se je jel že vznemirjati, odposlal je proti večeru na polje majhno ogledno četo, in ji zabičeval največjo previdnost. Ogledna četa se je vrnila v temni noči, toda opravila ni ničesar. Ob svitu je odrinila vsa vojska naprej.

Posebno skrbimo kadar dajemo v steklenice

Gilt Edge Pivo

Ono je pravilno izvarjeno in v steklenice djano, ter je priljubljeno povsod, kjer se rabi.

Samo v belih steklenicah.

Bosch Brewing Co.
LAKE LINDEN, MICH.

Austro=Americana S.S.Co

Direktna vožnja med New Yorkom in Austro-Ogrsko, a vse informacije obrnite se na glavne agente

PHELPS BROS. & CO.

2 Washington St. New York. ili pri od njih pooblaščenih agenthy Z. D. in Canada.

Fini prostori, električna razsvetljava, izvrstna kuhinja, prosto vino v kabinah tretjega razreda na parnikih Kaiser Franz Josef I. in Martha Washington.

Na parniku se govori v vseh avstro-ogrskih jezikih.

Družbino brodovje obstoji iz parnikov z dvema vijakoma: KaiserFranz Josef I., Martha Washington. Laura, Alice, Argentina, Oceania, in Belvedere.

Novi parniki odpluejo sedaj mesto ob 1. uri popoldne, ob 3. popoldne.

Več plačilnih dni.

Čas je prišel ko bode mnogo naših vlagateljev dobivalo plačo dvakrat na mesec mesto samo enkrat, kot dosedaj. Nadejati se je, da ne bo ta novi plačilni načrt nikakor imel opraviti z štedilno navado, ktere ste se že privadili ali pa odvračal one, ki so sklenili prišteditи si del svojega zaslužka. Pamtite, da bodo vlagatelji z $5 =ali celo z $1.00= v rokah isto tako dobrodošli in sprejeti tako, kot oni, ki pridejo z večjimi zneski. Ako ulagate manje zneske, potem pridite tem večkrat.

Mi hočemo z vami poslovati, bodi si na veliko ali malo.

Prva narodna banka v Calumetu.

40 LET V POSLOVANJU.

Merchants & Miners Bank

CALUMET, MICH.

Glavnica	$150,000.00
Prebitek in nerazdeljen dobiček	245,000.00
Obveznosti delničarjev	150,000.00

OD LOG SE PLACUJEJO OBRESTI.

Charles Briggs, predsednik.

Peter Ruppe, podpredsednik, W. B. Anderson podpredsednik in upravitelj, Stephan Paull, blagajnik, J. E. Shepard, blag. namestnik.

Uradniki te banke imajo dolgoletne izkušnje v bančnem poslovanju. Mr. Briggs je bil njen predsednik od leta 1873. Upravitelj je bil v bančnem poslovanju v Houghton County blizo 39 let.

Veliko veselje za otroke.

Najbolj trdne otroške sanjčice, takozvane "Flexible flyer". Odspodaj imajo zarezo, tako da so lahke, toda močne za tri druge. Sedem različnih velikosti.

V zalogi se dobe tudi najbolje drsalice in sploh vsega za zimski šport.

Razveselite Vaše otroke, ter jim kupite to, kar jih najbolj veseli po zimi.

Keckonen H'd'w' Co.

Peta cesta, Calumet.
Telefon: 163.

Bojevite sufragetke so začele streljati s topovi.

Blackburn, Angležko, 16. feb. — Danes v zgodnjem jutru so bojevite sufragetke nabasale in izstrelile veliki top, kterega so uplenili Angleži v krimski vojski leta 1855. Šestdeset let je stal ta top v sredi mestnega parka, čegar kras je bil. (Kanoni po našem skromnem mnenju ne služijo nobenemu mestu v kras.) Vsled razstrelbe se je vse prebivalstvo zbudilo ter se mešalo po cestah, meneč da se je pripetila v rudniku kaka razstrelba. Šele ko se je zdanilo, se je pronašlo, kaj je prouzročilo razstrelbo. V bližini topa našli so prilepljen na drevo sledeči oglas: "Zudi se, Blackburn!" Delavska stranka, ki trdi, da je za pravico in svobodo, podpira vlado, ktera muči ženske pod zloglasno "mačka in miška" postavo.

Namen sufragetk je bil, zbuditi med delavci v tukajšnjih tkalnicah zanimanje za njihovo gibanje in pridobiti njihovo gibanje in pridobiti njih podporo.

Bivši haitijanski predsednik bo šel v Pariz.

New York, 16. feb. — Bivši haitijanski predsednik Mihael Oreste iz Haiti, ki biva sedaj čez zimo v Kingston, Jamaica, bo glasom semkaj dospele vesti v spomladi odpotoval v Pariz, kjer bo pomnožil število ubeglih prognanih ali pa odstavljenih srednje — in južnoameriških predsednikov. (Vsi možje te vrste si skrbijo za prihodnjost, ker naložé svoj denar plodonosno v francozki banki, med tem ko praznijo blagajne svojih držav.)

Brezposelni ljudje v St. Joseph, Mo. apelirajo na župana za delo.

St. Joseph, Mo. 17. feb. — Z zastavami, na katerih se je nahajal napis: „Mi hočemo delo, ne pa miloščino", in pojoč neko delavsko pesem, je korakalo danes 500 brezposelnih, pa tudi brezdomovinskih mož, pred mestno hišo, obiskalo župana ter bilo navzoč pri zborovanju mestnega odbora, kterega so prosili za podporo. Tej paradi načeloval je znani milijonarski postopač James Eades How. Ljudje so prosili za zgradbo novega mestnega prenočišča za brezdomovince, za posojilo nerabljenega orodja ter za ustanovitev posebnega komisarijata, kterega naloga ki morala biti, dajati brezplačno hrano neuposlenim ljudem.

Električni stol bo začel se uporabljati v Indiana.

Indianapolis, Ind. 17. feb. — Prvič v državi Indiana se bo izvrševala smrtna kazen na električnem stolu prihodnji petek, ko bodeta Steve Čerka iz Gary in Harry Rasico iz Terre Haute plačala svojo krivdo z smrtjo zaradi umora svojih žen. Smrtna kazen se bo izvršila v Michigan City. Guverner Ralston je odklonil vsako pomiloščenje, dasi so ga prišli razni ljudje prosit za pomiloščenje Čerkovo.

Okraden ekspresni urad.

Peoria, Ill. 17. feb. — Nek neznanec prišel je danes v pisarno Adams Express Co v Farmington, Ill. ne daleč od tu, je pobil ekspresnega agenta C. L. Browna na tla ter ubežal z zavitkom, v kterem se je nahajalo $6,400, odposlanih od banke v Farmingtonu na neko banko v Chicago. Brown je bil sam v pisarni; še le čez dve uri našli so ga nezavestnega ležati na tleh z prebito lobanjo. Zdravniki so mnenja, da je rana smrtno nevarna. Policija in krvni psi slede morilca.

Tri odstotke proti.....?

Ako hočete naložiti svoje prihranke, ki ste si jih napravili v dnevih, tednih, da celo letih svojega dela, v negotovih podjetjih, pazite na sledeče:

Bolje je dobiti tri odstotke od glavnice, ki ostane vedno vaša, kot pa dobivati sedem odstotkov letos in NIČ glavnice, za celi čas.

Tri odstotki, ki so varni, je pot varnosti, dokler se ne podate v špekulacije z vsemi njihovimi nevarnostmi.

HOUGHTON NATIONAL BANK

bi rada poslovala z Vami.

Velik požar v Bay City, Mich.

Bay City, Mich. 18. feb. — Danes sta goreli tu poslopji, v kterih se je nahajala trgovina z železnino Bialy Hardware Supply Co. in grocerija Hermana Heisel. Požar nastal je v kleti trgovine z železnino ter je pouzrocil škodo od $150,000. Zavarovalnina iznaša samo $75,000.

Povodenj na Spanjskem.

Oviedo, Španjska, 18. feb. — Velik naliv je danes napravil mnogo škode v mestu in okolici Spodnji del mesta je bil preplavljen ter so morali prebivalci rešiti se na strehe hiš.

Taftovi nazori o ženski volivni pravici.

Amherst, Mass. 18 feb.— Profesor William H. Taft od Yale vseučilišča je imel danes svoje drugo javno predavanje na Amherst kolegiju, čegar naslov je bil: „Narod, ustava in sodišča". Dotakuil se je tudi ženske volivne pravice, rekoč: „Ženske izključujemo od glasovanja. Ako zamorejo dokazati, da bo uprava, pri kterej so one udeležene pre uzročila in prinesla večje zadovoljstvo ali pa ako zamerejo dokazati, da se bodo volivci zboljšali, potem zamerejo dobiti. To pa kar počenjajo bojevite sufragetke, je anarhizem". Nadalje je strogo govoril proti odpoklicu sodnikov.

Primorsko.

—Drama pregrehe v Trstu. 34 letna Albina Pavlin in kotlar v Stabilimento Tecnico Karol Jesich sta skupaj živela. Pavlinka pa je sklenila te dni se od Jesicha ločiti. Dne 25. jan. je skregani par po različnih gostilnah in kavarnah za slovo krokal, potem sta se pa še pošteno skregala. Jesich je nato na svojo ljubimko dvakrat ustrelil in potem pa še sebe težko ranil. Oba sta težko ranjena.

—Železniška nesreča. Iz Reke poročajo: Na hrvaški progi so od kidavali železniški delavci sneg. Vsled hudega mraza so si ovili glave z rutami in vsled tega baje niso slišali vlaka, ki je zavozil med delavce. En delavec, in sicer neki Kostič, je prišel pod stroj, ki ga je popolnoma razmesaril. Drugega delavca je stroj poškodoval tako močno, da je čez nekaj ur umrl. Več delavcev pa je več ali manj težko ranjenih.

—Velika tatvine. V Trstu so vlomili neznani tatovi v manufakturno trgovine Marco Conforti in so pokradli mnogo blaga in izgotovljenih oblek. Conforti je cenil škodo prvotno na6000 K. nadaljna preiskava pa je dognala, da so napravili tatovi za 25,000 kron škode. Vlomilci so poskušali odpreti tudi železno blagajno, toda je niso mogli odpreti.

TRNJEV VENEC.

Roman.

(Nadaljevanje.)

Minula je jesen in zima je prihrula z dežjem in snegom. Ljudje so posedali okrog tople peči. Tudi obe znanki sta sedeli v gorki sobi in se pomenkovali o Marku in Janku. Hipoma mati zajoka, da se Ljudmila kar prestraši. Zato vpraša;

"Ali vas zopet kaj boli, mati?"

"O ne, pač pa mi prihaja na misel, kako hudo je sedaj Marku, ko je tako odurno vreme, da bi še pes ne šel rad izpod strehe.

"Bog ga obvaruj nesreče!"

"Prav pravite!" odvrne Ljudmila in si otrne solzo. Božični prazniki se bližajo on pa še ni dal glasu od sebe. Skoro bi rekla, da naju nima več rad."

"Ne sodiva prenaglo", ugovarja mati, brisaje si rosne oči. "Tam doli pač nimajo pošt, da bi mogli odpošiljati pisma, ali pa Marko ne misli na pisanje, ker namerije kmalu vrniti se. Župnik so že čitali, da se vkratkem več naših povrne. Gotovo prihiti tudi on na svoj dom".

"Da, da, le upajvi" pritrjuje ji Ljudmila. Okrog hišnih voglov pa je šumelo in metlo kakor bi sneg sulo z neba.

XI.

Kakor v Hercegovini, tako so se tudi v zapadni Bosni kristjani vprli grozovitim Turkom. Pozvali so iz Hercegovine Slovenca Hubmayer-ja, ki je že početka vstaje kazal hvalevredno navdušenost ako tudi se z vojnimi uspehi doslej še ni bil proslavil. Hubmayer je ubogal poziv, odrinil najprej proti domu; potem se je ustavil za nekaj časa v Zagrebu, kjer so ga slovesno sprejeli in mu na proslavo priredili hrumen banket. Z orožjem naj bi deloval za veliko hrvaško mišljenje, ki je šlo po enem tiru kakor mišljenje avstrijsko: kristijanom in Slovanom svobodo!

Hubmayer je prevzel poveljništvo nad bosenskimi ustaši ter imel resnično voljo doprinašati čuda hrabrosti in proslaviti svoje ime na veke v zgodovini Jugoslovanov. To pa je bilo le iz početka. Kakor hitro je pred seboj videl moštvo, ki bi imelo biti orodje njegovih daleč segajočih namenov, je spoznal, da ne bo mogel razprostreti kril k tako drznemu vzletu kakor si je bil mislil.

Bošnjaki se sploh odlikujejo po nežnejši čudi nego Hercegovinci. To velja o Bošnjakih sploh, a o katoliških Bošnjakov še posebe. In s temi je hotel Hubmayer delovati!

Ker mu je že v Hercegovino sledilo nekoliko navdušenih mladeničev, pridružilo se mu jih je v Bosni še več. Sploh se je kazal Hubmayer jako dobrosrčnega z vsakomur; z vsakim bojevnikom se je pobratil tako tudi z Markom in Jankom. Slovenci so sku pa stanovali ter kovali za delovanje razne ukrepe. Načrt se je rodil za načrtom, ta lepši od onega in zatorej bilo naposled težavno izbrati najp mernejšega. Ker se vodje niso mogli zediniti, ni bila Hubmayerjeva četa pripravna za boj ter se je utaborila, dokler se kaj stalnejšega ne določi, na meji hrvrške dežele, na griču, od koder se je dala lahko pregledati vso krajin na daleč na okrog. Tu so lahko videli, kako se je bližalo četa lupežnih Turkov; isto tako bi bili lahko zbežali na hrvaško zemljo ako bi bilo to potrebno. Tudi poročila in brzojavke so se po tej pot najlaže pošiljale časopisom.

ZAVAROVALNINA.

Vsaki pameten mož poskuša po kakoršnikoli zavarovalnini sčititi svojo družino proti neposredni potrebi v slučaji nagle ali prezgodnje smrti. Njegova dolžnost je pa vseeno podaljšati svoje življenje ter vzdržati svoje zdravje. To pa zamore storiti ako ima svojo prebavo v popolno delavnem redu. Kakor hitro zapazi

slabo slast,
kolcanje,
težavo v želodcu,
pokrit jezik,
zabasanost,
bolečine v črevih,
bolečine v hrbtu,
zgago
naglo slabost

naj takoj rabi

TRINERJEVO
ameriško zdravilno grenko vino.

Ta zeliščni izdelek mu bo dal hitro in polno pomoč, ker bo povse izčistil hranilni sestav, ne da bi pouzročil nikakoršne neprijetne posledice ter bo izgnal neprebavljene ostanke hrane.

Ozdravil bo pa tudi bolna mesta v drobovju ter bo te organe učvrstil tako, da bodo zamogli delati brez pomoči. Odstranil bo nagon k zabasanosti ter bo ozdravil vse njene posledice.

Rabite to izvrstno sredstvo, ko hitro zapazite kteregakoli gori omenjenih znakov in preprečili bodete marsiktere bolezni. Dalo vam bo
izvrstno slast
telesno jakost
zdravo pamet.
Dalo vam bo novo ljubav do življenja, zdravo lice, stalno zdravje, ako le mogoče.

V LEKARNAH ZAVRNITE PONAREJEVANJA.

JOSEPH TRINER

1333 — 1339 S. Ashland Ave.

CHICAGO, ILL.

GLASNIK

TISKOVINE

se izdelujejo v naši tiskarni najlepše in najceneje.

Naša tiskarna je PRESKRBLJENA Z VSEM POTREBNIM.

IZDAJAMO

neodvisen slovenski tednik

„GLASNIK"

103 7TH ST., CALUMET, MICH.

Dolžnost vsacega Slovenca ki ljubi resnico je, da se naroči na njega.

SLOVENSKA TISKOVNA DRUŽBA

CALUMET, MICH.

GLASNIK